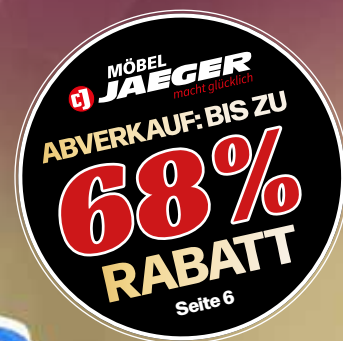




mit dem **STADTKOMPASS**
HANN. MÜNDEN

mein **müNDEN**

Das Gesellschaftsmagazin für Hann. Münden und Umgebung



08

Harte Fäuste, starke Nerven

Am 30. August trifft der Boxclub Münden
auf ein Auswahlteam aus den Niederlanden

12

Goldener Genuss

Mündener Bauernmarkt lockt am
21. September mit regionalen
Spezialitäten und Handwerkskunst



Sprachen, Sport, Kultur und Kochen...
finden Sie in der Beilage der VHS!

MEGA INVENTUR-ABVERKAUF



TOYOTA RELAX GARANTIE**
NACH JEDER INSPEKTION
BIS ZU
EINEM FAHRZEUGALTER VON
15 JAHREN



AYGO X TEAMPLAYER

MONATLICHE LEASINGRATE
AB **129 €**¹
0,00 € Sonderzahlung

ERSPARNIS BIS ZU
3.660 €*

YARIS TEAMPLAYER HYBRID

MONATLICHE LEASINGRATE
AB **199 €**²
0,00 € Sonderzahlung

ERSPARNIS BIS ZU
3.660 €*

Unverbindliche Easy Leasing-Angebote ³ für den	Leasing-sonderzahlung	Preisvorteil*	48 monatliche Raten à
¹ Aygo X, 1,0 Teamplayer Benziner	0,00 €	3.240,00 €	129,00 €
² Yaris, 1,5 Teamplayer Hybrid	0,00 €	3.660,00 €	199,00 €

³Ein Angebot in Zusammenarbeit mit der Toyota Leasing GmbH, Toyota-Allee 5, 50858 Köln für die der Angebotsleistende als ungebundener Vertreter tätig ist. Laufzeit 48 Monate, Laufleistung 10.000 km/Jahr. Fracht-/Bereitstellungskosten 1.090,- €. Angebote gültig bis 31.08.2025. Abbildungen zeigen Sonderausstattungen. Nur solange der Vorrat reicht. Kurzzulassung mit 10 km. *Preisvorteil gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung der Toyota Deutschland GmbH.

**Es gelten die Toyota Relax Garantiebedingungen der Toyota Motors Europe S.A./N.V., Avenue du Bourget, Bourgetlaan 60, 1140 Brüssel, Belgien. Toyota Relax gilt für Toyota Fahrzeuge bis zu einem Fahrzeugalter von 15 Jahren oder einer Laufleistung von 250.000 km ab Erstzulassung. Einzelheiten zur Toyota Relax Garantie erfahren Sie unter www.toyota.de/relax oder bei uns im Autohaus.

¹Energieverbrauch Toyota Aygo X Teamplayer, 1,0-l-VVT-i Benzinmotor, 53 kW (72 PS) kombiniert: 4,8 l/100 km; CO₂-Emissionen kombiniert: 109 g/km; CO₂-Klasse C.
²Energieverbrauch Toyota Yaris Teamplayer Hybrid, 1,5-l-VVT-i Benzinmotor, 68 kW (92 PS), und Elektromotor, 59 kW (80 PS), Systemleistung 85 kW (116 PS) kombiniert: 4,0 l/100 km; CO₂-Emissionen kombiniert: 91 g/km; CO₂-Klasse B.

DIT
Göttingen GmbH

Unternehmenssitz
Hans- Böckler-Str. 26
37079 Göttingen
Tel.: 05 51 / 30 54 07-0

Hauptstraße 151-153
37520 Osterode
Tel.: 0 55 22 / 50 27 80

Bornhardtstraße 2
38644 Goslar
Tel.: 0 53 21 / 37 43-0

Grabenweg 4
06526 Sangerhausen
Tel.: 0 34 64 / 5 81 30

www.dit-goettingen.de

– Editorial –

Von Gesundheitsversorgung bis Breitensport, von Abschied und Aufbruch bis zu Kunst, Märkten und Wanderlust

Liebe Leserinnen und Leser,

die Gesundheitsregion Südniedersachsen steht im Fokus dieser Ausgabe. In unserem aktuellen Wendemagazin erhalten Sie einen umfassenden Einblick in Projekte, Angebote und Entwicklungen, die zur Stärkung von Prävention, Versorgung und Lebensqualität in der Region beitragen. Auch sportlich tut sich einiges in Hann. Münden: Ein internationaler Boxwettkampf bringt Spannung in die Stadt, und im Interview mit Thomas Scheffler blicken wir auf die Entstehung des neuen, großen Breitensportvereins – ein Zusammenschluss, der das Sportangebot für alle Generationen stärken soll. Ein bedeutender Abschied steht ebenfalls bevor: Jens Steinhoff, langjähriger Geschäftsführer der Versorgungsbetriebe Hann. Münden, verlässt sein Amt. Im Interview blickt er zurück auf bewegte Jahre, Herausforderungen und Erfolge



und gibt einen Ausblick auf kommende Aufgaben. Anfang September lädt der beliebte Bauernmarkt wieder zum Flanieren, Probieren und Kaufen ein. Regionale Erzeuger und Direktvermarkter präsentieren ihre Produkte. Kunstliebhaber dürfen sich auf ein besonderes

Highlight freuen: Die Künstlerin Diana Schimek initiiert ein außergewöhnliches Kunstprojekt, das mit viel Kreativität und gesellschaftlichem Anspruch neue Perspektiven eröffnet.

Daneben lockt der Spätsommer mit weiteren Veranstaltungstipps: Die traditionelle Grenzgangwanderung in Wiershausen verbindet Natur und Geschichte. Und wer lieber spontan unterwegs ist, findet in dieser Ausgabe wie gewohnt Ausflugsideen und Inspirationen für Reisen und Unternehmungen in der Region.

Wir wünschen Ihnen eine anregende Lektüre und viele schöne Sommermomente!

Jörg Bornhoff

Ihr Jörg Christian Bornhoff



WIR SUCHEN
KOLLEG*INNEN

Schulsekretärinnen (m/w/d)
für Grundschulen in der
Stadt Hann. Münden
- EG 6 TVöD, unbefristet, Teilzeit -



Weitere Informationen unter www.hann.muenden.de/Aktuelles/Stellenangebote



SPANNDECKEN
INDIVIDUELL GEPLANT, AN EINEM TAG MONTIERT.

Die ideale Lösung zum Abdecken alter Holzpaneeldecken!

Varianten

- Zwei-Level Decken
- Wunschmotiv-Druck
- geschwungene Formen
- Lack-Oberflächen
- **Neu:** Textil-Spanndecken
- Akustikdecken

Lichtlösungen

- Spots
- Leuchtstrahler
- Sternenhimmel
- LED-Streifen
- Transluzent
- Infrarot-Heizung



05541 70 16 55
0170 49 89 285

Fasanenweg 14 | 34346 Hann. Münden
spanndecken.eusaro.com



Genuss pur auf der Weinmeile

Edle Tropfen, regionale Spezialitäten und gesellige Stunden in einzigartiger Atmosphäre

Am Freitag, 12. September, öffnet die 3. Mündener Weinmeile ihre Tore und lädt ab 18 Uhr zum entspannten „take a walk on the wine side“ ein. Im historischen Ambiente des Alten Packhofs verwandelt sich der stilvolle Innenhof in eine charmante Open-Air-Genussmeile, die mit liebevoll dekorierten Ständen, stimmungsvoller Beleuchtung und regionalem Flair punktet. Die Veranstaltung ist von Mündenern für Mündener und das aus gutem Grund: Ihre Teilnahme unterstützt das örtliche Hospizprojekt. Zahlreiche Winzer und Anbieter präsentieren eine erlese-



Spezialitäten aus der Rebe genießen und Gutes tun.

ne Auswahl an Weinen, begleitet von erfrischenden Drinks, kleinen kulinarischen Köstlichkeiten und chilliger Musik. Ein Schlechtwetterkonzept sorgt außerdem dafür, dass die Ver-

anstaltung wetterunabhängig stattfinden kann. Zusätzlich gibt es in diesem Jahr einige neue Überraschungen: kleinere Aktionen rund um das Thema Wein, Sitzgelegenheiten mit Blick aufs Wasser und ein musikalisches Rahmenprogramm mit regionalen Künstlern sorgen für abwechslungsreiche Stunden. Das Organisationsteam, bestehend aus TschaTscha Events, Sponsoren und Ehrenamtlichen, freut sich darauf, Sie in dieser besonderen Atmosphäre am Wasser herzlich willkommen zu heißen. (sw)

Miriam Noll zum dritten Mal Volksjugendkönigin

KKSV Hemeln und der Ortsrat proklamierte Volkskönige

Beim Pokalschießen der Hemelner Vereine auf dem Schießstand des Kleinkaliber-Schützenvereins (KKSV) Hemeln 1925 e. V. wurden die neuen Volksschützenköniginnen ausgesprochen und zur Kirmeseröffnung von Ortbürgermeister Thomas Baake proklamiert: Manuela Heer, André Hirschel und Miriam Noll sind die neue Volksschützenkönigsfamilie 2025, teilt der 1. Vorsitzende Jörg Seefried mit.

Jugendkronprinzessin ist Isabell Mangels, Erster Ritter ist wieder Leon Natschke, Kronprinzessin der Damen



Das Siegerfoto: (von links hintere Reihe) Tobias Dietrich, Lisa Bührmann, Jasmin Mangels, Katja Pape und Jannes Huck. (von links mittlere Reihe) Jörg Seefried, Jürgen Schmidt, Falco Holzkamp, Tobias Kühne, Leon Natschke, Sandra Breitbarth, Nils Bade, Thomas Baake. (von links vordere Reihe) Manuela Heer, Miriam Noll, André Hirschel, Maja Deutsch, Amelie Noll, Isabell Mangels. Foto: Andreas Noll

ist Katja Pape, Prinzessin Jasmin Deutsch, Erster Ritter ist Adrian Schmidt, Zweiter Ritter ist Tobias Kühne.

Pokalschießen Jugend

1. Musikexpress I, 2. Reiterfreunde I, 3. Jugendfeuerwehr III (von 12 Gruppen)

Pokalschießen Damen

Förderverein Kinder- und Jugendfeuerwehr I, 2. Musikexpress, 3. Reiterfreunde I (von 18 Gruppen)

Pokalschießen Herren

TSV Fußball I, 2. Musikexpress I, 3. Feuerwehr II (von 24 Gruppen)

Kulinarischer Genuss trifft Naturerlebnis

Vier Naturparke laden mit über 75 Veranstaltungen zu einer genussvollen Entdeckungsreise durch die Region ein

Spätsommer und Herbst laden mit mildem Wetter, farbenfroher Natur und frischen regionalen Produkten dazu ein, die Vielfalt der vier Naturparke Reinhardswald, Kellerwald-Edersee, Münden und Habichtswald neu zu entdecken.

Unter dem Motto „Lecker Herbst“ bieten sie ein abwechslungsreiches Programm mit rund 75 Veranstaltungen, die Kulinarik und Bewegung miteinander verbinden. Von Kräuterwanderungen und Pilzexkursionen über kulinarische Radtouren bis zu Gin-Tastings und Bauernhofbesu-



Kulinarik inmitten bunter Herbstlandschaften: Der „Lecker Herbst“ lädt zu genussvollen Entdeckungen in den Naturparken der Region ein. Foto: Naturpark

chen – für jeden Geschmack ist etwas dabei. Viele Angebote wurden eigens für das Projekt entwickelt, andere entstehen in Kooperation mit lokalen Partnern.

Die Veranstaltungsbroschüre ist in den Geschäftsstellen der Naturparke, bei vielen Partnern in der Region sowie online unter www.lecker-herbst.de erhältlich. Ermöglicht wird das Projekt durch die Unterstützung der Volksbank Kassel-Göttingen. Die Naturparke laden herzlich dazu ein, die genussvollen und naturnahen Seiten der Region zu erleben. (sw)

„Vom Dorf, fürs Dorf“

Kirmes in Lippoldshausen vom 22.-24. August

Die Kirmes in Lippoldshausen steht vor der Tür und verspricht, ein tolles Event zu werden. Unter dem Motto „Vom Dorf, für's Dorf“ zeigt die Kirmes AG, wie die Dorfgemeinschaft aus eigenen Reihen ein solches Fest stemmen kann. Dank der Unterstützung der Dorfgemeinschaft und der großzügigen Spenden zahlreicher Unterstützer kann die Kirmes auch in diesem Jahr mit einem abwechslungsreichen Programm aufwarten:

- Freitag: Die Veranstaltung beginnt traditionell mit dem Seniorennachmittag inkl.



Gottesdienst und endet mit einer mitreißenden Disco-Nacht, die für gute Stimmung und Tanzfreude sorgt.

- Samstag: Tradition und Spaß stehen im Mittelpunkt beim Hahnenschlagen, gefolgt von einem Tanzabend unter dem Motto „Tracht und Tamtam“.
- Sonntag: Der Höhepunkt der Kirmes ist der festliche Umzug durchs Dorf, der um 14 Uhr startet und für alle Besucher ein besonderes Erlebnis bietet.

Eintritt Fr.: 7 € / Sa.: 12 €

Bis zu **68%** RABATT

AUF AUSSTELLUNGSTÜCKE, MUSTERKÜCHEN,
VORFÜHR-SOFAS, AUSLAUFMODELLE, U.V.M.



Alle Möbelstücke können Sie direkt vor Ort in unseren Ausstellungen persönlich begutachten, sich von der hochwertigen Verarbeitung überzeugen und dabei echte Schnäppchen entdecken. Da die Artikel sofort verfügbar sind, entfällt die übliche Lieferzeit – Sie können Ihre neuen Möbel kurzfristig mitnehmen und sofort in Ihrem Zuhause genießen. Zwischenverkauf der Einzelstücke vorbehalten. Alle Preisangaben verstehen sich als Abholpreise und gelten, sofern nicht anders angegeben, ohne Dekoration und Zubehör.

Rufen Sie uns
an, wir beraten
Sie gerne!



Heiko Albrecht
05542 603-23

couchliebe.
Dein Sofa nach Wunsch

1 | ECKGARNITUR
Longlife-Leder,
mit diversen Funktionen,
ca. 291 cm x 191-223 cm
Art.-Nr.: 05920186

~~7142 €~~
ABHOLPREIS:
3950 €



4 | ECKBANKGRUPPE

Best. aus: 1x Eckbank
ca. 200 cm x 160 cm, 2 Stühlen,
Tisch ca. 130-170 cm x 90 cm
Art.-Nr.: 05140240-42

~~6410 €~~
ABHOLPREIS:
2884 €



5 | STAUD KOMMODE

Front + Korpus Dekor hellgrau
Griff graphit, BxHxT ca. 160x78x40cm
Art.-Nr.: 0138/0292

~~2400 €~~
ABHOLPREIS:
499 €



7 | BOXSPRINGBETT

von Schlaraffia, Made in Germany,
hochwertiger Stoff
Art.-Nr.: 07090455

~~7245 €~~
ABHOLPREIS:
3599 €



SCHLARAFFIA®
Guter Schlaf. Gutes Leben.

**ROLF
BENZ**

6 | POLSTERECKE
mit verstellbarem Rücken
Art.-Nr.: 04809137

~~11.356 €~~
ABHOLPREIS:
7300 €



3 | SCHLAFZIMMER
Front + Korp. Lack bianco weiß
matt, Absatz Eiche massiv in
Wellenoptik, inkl. Schrank
Art.-Nr.: 0113/1052

~~9429 €~~
ABHOLPREIS:
5599 €



2 | STRESSLESS SESSEL

inklusive Hocker,
Leder Paloma 14 Vanila,
Holz 04 Eiche
Art.-Nr.: 0465/9139

~~4879 €~~
ABHOLPREIS:
2900 €



Besuchen Sie uns
auf Social Media



**MÖBEL
JAEGER**
macht glücklich

Witzenhausen | Mündener Straße 19e | Tel.: 05542 603-25

Öffnungszeiten: Montag geschlossen **Green Monday**
Di. – Fr.: 09:30 – 19:00 Uhr | Sa.: 09:30 – 16:00 Uhr



Boxclub lädt zum Vergleichskampf mit den Niederlanden

Ein Hauch von internationalem Flair in Hann. Münden

Am 30. August lädt der Boxclub Münden e.V. zu einem sportlichen Großereignis in die Jahnturnhalle ein: Ein internationaler Vergleichskampf zwischen der heimischen Mannschaft und einer Auswahl



Internationale Box-Atmosphäre in Hann. Münden

holländischer Boxer verspricht einen spannenden und emotional geladenen Nachmittag. Die Veranstaltung beginnt um 16 Uhr, Einlass ist bereits ab 14 Uhr. Veranstaltungsort ist die Jahnturnhalle in der Parkstraße 6-9. Der Eintritt kostet 15 Euro für Erwachsene und 6 Euro für Jugendliche. Karten sind im Vorverkauf bei Simones Reisewelt in der Schmiedestraße 6 sowie im Lifestyle Fitnessclub in der Kurhessenstraße 5 erhältlich.

Der Boxclub Münden wurde 2007 gegründet und ist seither eine feste sportliche Größe in der Region. Unter der Leitung von Bernd Kulle bietet der Verein zweimal wöchentlich Trainingseinheiten an – offen für alle Interessierten ab zehn Jahren. Dabei steht nicht nur die körperliche Fitness im Vordergrund, sondern auch die Entwicklung technischer Fertigkeiten und mentaler Stärke.

„Man braucht zum Boxen Kondition und Technik“, betont Kulle, der seit vielen Jahren mit großem Engagement jungen Menschen den Einstieg in den Boxsport ermöglicht. Boxen sei weit mehr als ein Kampf mit den Fäusten – es sei eine Sportart, die Disziplin, Ausdauer, Reaktionsvermögen und strategisches Denken fördere.



Heimvorteil für die Lokalmatadoren: Nachwuchstalente feiern ihre Premiere im Ring.

Für den anstehenden Vergleichskampf hat der Boxclub ein vielversprechendes Team zusammengestellt. Angeführt wird die Mannschaft von Danylo Katzo, der als erfahrener Favorit in den Ring steigen wird. Neben ihm treten vier junge Talente an, die an diesem Tag ihre Premiere feiern: Wojciech Hlywa, Tadeus Veit Wern, Haris Talevic und Ahlichev Olkesandr stehen vor ihrem ersten offiziellen Kampf. Der große Tag markiert damit nicht nur einen sportlichen Wettstreit mit einem internationalen Gegner, sondern auch einen bedeutsamen Schritt für die persönliche Entwicklung dieser Nachwuchsathleten.



Spannung in der Jahnturnhalle: Der Boxclub Münden trifft am 30. August auf ein starkes Team aus den Niederlanden.

Ein Garant für Sicherheit und medizinische Betreuung ist erneut der Mündener Arzt Dr. med. Georg Fieseler, der als Ringarzt vor Ort sein wird. Für Bernd Kulle ist das Engagement der Zuschauer von entscheidender Bedeutung: „Wir freuen uns auf viele Mündenerinnen

und Mündener, die unsere Lokalmatadoren kräftig anfeuern. Das stärkt den Kampfgeist und das Selbstbewusstsein – gerade bei den jungen Boxern, die zum ersten Mal in den Ring steigen.“ Der Boxclub versteht den internationalen Vergleichskampf als sportliches

Highlight. BesucherInnen dürfen sich auf spannende Kämpfe, leidenschaftlichen Einsatz und echte Emotionen freuen. Der Verein freut sich zudem über Spenden, um weiterhin Trainingsmöglichkeiten und Veranstaltungen wie diese realisieren zu können. (sw)

Präsentiert von:

meinMÜNDEn

MÖBEL GERTH
REINHARDSHAGEN · www.moebel-gerth.de

Ritter der ROTWURST

Die Reblaus

LIFESTYLE FITNESSCLUB
HANN. MÜNDEn

MUNDUS
Marketing & Interactive GmbH
MUNDUS-ONLINE.DE

Simone's Reisewelt
Inh. Simone Burmeister
Schmiedestraße 6
34346 Hann. Münden
Tel. 05541-9549565
Fax 05541-9093347
simones-reisewelt@t-online.de
www.simones-reisewelt.de
Mo.-Fr. 09.00 - 18.00 Uhr
Sa. 09.30 - 13.30 Uhr

meine REGION 365.de

HeilRecycling
Hans Dieter Heil e.K.

ACKERMANN
AHNATAL
VERBRAUCHERMARKT + GETRÄNKEMARKT
Heckershäuser Str. 29, 34292 Ahnatal - Weimar

KANZLEI KRONE
RECHTSANWÄLTE
Seit 2013 unterstützen wie Sie u. a. im:
Arbeitsrecht / Baurecht / Datenschutzrecht /
Erbrecht / Familienrecht / Gesellschaftsrecht /
Internetrecht / Grundstücksrecht / Mietrecht /
Strafrecht / Verkehrsrecht / Verwaltungsrecht
Rechtsanwalt Wilbrand W. Krone (Inhaber)
Rechtsanwältin Natalia Kapustin
Rechtsanwalt Andriy Loba (zugel. RA in der Ukraine)
Jur. Mitarbeiter Changling Chen
Wiss. Mitarbeiter Luca Schmieder (cand. jur.)
Bahnhofstraße 20, 34346 Hann. Münden | Tel.: 05541 - 90 983 99 | Fax: 05541 - 90 983 98
E-Mail: info@kanzlei-krone.de | www.kanzlei-krone.de

– Regionales –

Ein neuer Weg für den Sport in Münden

Nach der Fusion dreier Mündener Vereine entsteht eine gemeinsame Vision – Thomas Scheffler gibt Einblicke in die nächsten Schritte.

In der letzten Ausgabe „Mein Münden“ haben wir über die wegweisende Fusion der TG Münden, des Polizeisportvereins und des Gesundheitssportvereins Hann. Münden berichtet. Drei Vereine bündeln ihre Kräfte, um den Sport in der Region nachhaltig zu stärken – mit einem breiten Angebot für alle Generationen. Im Interview spricht Thomas Scheffler nun über die Hintergründe, Herausforderungen und Chancen dieses Zusammenschlusses.

meinMünden: Was war aus Ihrer Sicht der wichtigste Beweggrund für den Zusammenschluss der drei Vereine – und warum gerade jetzt?

Thomas Scheffler: Wir beschäftigen uns schon sehr lange mit der Frage, wie sich der Sport in unserer Stadt wohl weiterentwickeln wird. Immerhin gibt es in unserer Region rund 8.500 Sporttreibende. Etwa 25 % dieser Sporttreibenden ist über 60 Jahre alt. Die weitere Entwicklung ist also allein demographisch festgelegt und wird bei dem ein oder anderen Sportverein schon sichtbar.

Es fehlen hier oder da Übungsleiter, die Mitgliederzahlen gehen zurück oder es können keine neuen Angebote mehr entwickelt werden. Zudem müssen bei oft rückläufigen Beitragseinnahmen, Sportgeräte auf dem neuesten Stand gehalten werden. Hier gibt es Redundanzen, die man vermeiden könnte. So ist der wichtigste Beweggrund für diese Fusion, das Ziel den Sportstandort Hann. Münden langfristig zu stärken – inhaltlich, organisatorisch und finanziell.

Zu der Frage des Zeitpunkts antworte ich mit einem Zitat des französischen Schriftstellers Victor Hugo "Nichts auf der Welt ist so mächtig wie eine Idee,



Thomas Scheffler

deren Zeit gekommen ist.“ Ich glaube, es ist an der Zeit, die Weichen für die Zukunft unserer Kinder, für die nächste Generation zu stellen, damit die Vorzüge des Vereinslebens mit ihren wichtigen gesellschaftlichen und sozialen Aufgaben, gerade in einer Welt der Effizienz und des Leistungsdrucks erhalten bleiben. Das heißt für uns, wir wollen ein günstiges, bezahlbares, vielfältiges, interessantes Angebot in einem Verein mit der entsprechenden Infrastruktur schaffen.

meinMünden: Wie wurde der Fusionsprozess organisiert, und welche Hürden

mussten dabei überwunden werden?

Thomas Scheffler: Ja, so eine Fusion macht sich nicht ganz von allein. Ein transparenter Prozess mit klaren Zeitplänen, Arbeitsgruppen und regelmäßiger Kommunikation war die Basis. Gemeinsamkeiten wurden schnell identifiziert, aber es gab auch emotionale Momente – jeder Verein hat schließlich seine eigene Identität. Die größte Herausforderung war es, diese zu respektieren und trotzdem ein gemeinsames Zukunftsbild zu entwickeln. Und dann waren da noch die komplexen rechtlichen und organisatorischen Anforderungen, die sich mit Themen wie einer neuen Satzung, den Fragen der Mitgliederrechte und den Vermögensfragen befassten. Unser Vorteil war, dass wir aufgrund unserer damaligen Fusion mit der TSG Münden schon fusionserprobt waren. Und wenn man weiß was man will, dann klappt es auch.

meinMünden: Der neue Großverein vereint Breitensport, Rehasport und Leistungssport – wie gelingt es, diese Vielfalt unter einem Dach zu koordinieren?

Thomas Scheffler: Zunächst haben wir klare Zuständigkeiten definiert und die

jeweiligen Bereiche mit starken und erfahrenden Persönlichkeiten besetzt. Unsere Struktur ist so aufgebaut, dass jede Sparte genügend Eigenständigkeit behält – aber gleichzeitig Synergien genutzt werden. So beginnt ein Kind im Eltern-Kind-Turnen, wechselt später vielleicht in eine der vielen Mannschaftssportarten, weiter geht es in der Gymnastik, im Krafttraining und dann ggf. im Funktionstraining und Reha-Sport.

Der Sporttreibende bleibt sein Leben lang Teil des Vereins. Diese Durchlässigkeit macht uns aus. So bieten wir für alle Altersklassen und Fitnesszustände etwas an. Außerdem haben wir uns in der Geschäftsführung personell verstärkt.

meinMünden: Es ist eine Umbenennung des Vereins im Gespräch – welche Kriterien sind Ihnen bei einem neuen Namen wichtig?

Thomas Scheffler: Ganz wichtig ist uns bei der Namensfindung eine breite Beteiligung aller Vereinsmitglieder. Immerhin gibt gerade die TG Münden ihren Namen, den sie seit 1860 trägt, auf. Aber auch der PSV blickt auf eine weitreichende Tradition zurück. Vielleicht wird es ja auch eine Frage an die Mündener Bürger? Nach unserer Vorstellung soll der Name die regionale Verwurzelung zeigen, ein Name sein mit dem sich in den nächsten Jahren auch weitere Vereine identifizieren können, der aber auch die Werte des Vereins widerspiegelt. Zudem modern, aber nicht beliebig, einprägsam, emotional und markenfähig. Wir werden uns für diesen Prozess die gebotene Zeit nehmen und nichts überstürzen.

meinMünden: Welche konkreten Veränderungen oder Verbesserungen spüren die Mitglieder bereits – zum Beispiel bei

Kursangeboten oder Trainingsmöglichkeiten?

Thomas Scheffler: Ehrlicherweise stehen wir noch am Anfang. Stellen Sie mir die Frage gern zum Jahresende noch einmal. Die Fusion muss erst ins Vereinsregister eingetragen werden. Die erste gemeinsame Mitgliederversammlung steht aus. Ein neuer Vorstand ist zu wählen, die Medienpräsenz/Homepage zu überarbeiten u.v.a.m. Parallel arbeiten wir mit dem Balance Fitnesscenter an neuen Kursen und besonderen Angeboten. Für die Kinder haben wir die Durchlässigkeit in die Bereiche bereits realisiert. Die Übergänge zwischen Präventions-, Reha- und Gesundheitssport sind fließender, aber noch nicht abgeschlossen. Es gibt also schon jetzt mehr Auswahl für Mitglieder. Mitte August treffen wir uns dazu mit Abteilungs- und Übungsleitern.

vhs
go:
© drübigphoto - stock.adobe.com

JETZT ANMELDEN
vhs-goettingen.de

Die neuen VHS-Kurse starten
in Göttingen | Duderstadt | Hann. Münden | Osterode

Hoch- und Tiefbau
F.W. Kirchner GmbH
Baugeschäft
Kompetenz und Zuverlässigkeit seit 1950

FKG
F.W. KIRCHNER GMBH
Baugeschäft

Brunnenweg 1 • 34346 Hann. Münden
www.kirchnerbau.de | Tel.: 05541 / 8081



– Regionales –

Goldener Herbst trifft regionale Vielfalt

Handgemachtes, Hofprodukte & herbstliche Genüsse
in der historischen Altstadt



Bunte Marktvielfalt in der Altstadt – Rund 100 Stände bieten Kunsthandwerk, regionale Produkte und kulinarische Spezialitäten. Fotos: HMM

Am Sonntag, den 21. September, ist es wieder so weit und der traditionelle „Hann. Mündener Herbst- und Bauernmarkt“ lädt von 10 bis 18 Uhr in die historische Altstadt von Hann. Münden ein. Die beliebte Veranstaltung, die längst überregional Bekanntheit erlangt hat, durfte bereits im letzten Jahr zahlreiche BesucherInnen in der Dreiflüssestadt begrüßen und ist seit über zwanzig Jahren fester Bestandteil des Mündener Veranstaltungskalenders.

Vielfalt aus der Region

Rund um das Rathaus und die St. Blasius-Kirche präsentieren sich rund 100 Stände mit Kunsthandwerk, regionalen Produkten, Erzeugnissen von Hofläden und anderen landwirtschaftlichen Betrieben, sowie Angebote von Naturschutzverbänden und gemeinnützigen Initiativen. Ob dekorative Artikel, herbstliche Mode, handgefertigter Schmuck, selbstgemachte Marmeladen, Liköre oder frisches Gemüse und Pflanzen

– hier ist für jeden Geschmack etwas dabei.

Handgemachte Schätze

Für das leibliche Wohl sorgen vielfältige gastronomische Angebote, von Bratwurst bis Rahmfladen wird es viel Auswahl geben. Und auch musikalisch ist etwas geboten: Das Rahmenprogramm wird in diesem Jahr unter anderem traditionell von den Jagdhornbläsern der Jägerschaft Münden e. V. begleitet.



Tradition trifft Erlebnis



Buntes Programm zum Bauernmarkt



Herbstlicher Genuss von regionalen Produzenten

Ein weiteres besonderes Programmhilich: In der Innenstadt wird es eine große Traktorenausstellung geben, die Groß und Klein zum Staunen und Entdecken einlädt. Darüber hinaus dürfen sich BesucherInnen auf Vorführungen und Mitmachaktionen freuen, die das ländliche Leben erlebbar machen. Viele AusstellerInnen stehen zudem für persönliche Gespräche bereit und geben spannende Einblicke in ihre Handwerks- und Landwirtschaftsarbeit. Der Markt zeigt eindrucksvoll, wie vielfältig und

hochwertig die heimischen Produkte und regionalen Angebote in und um Hann. Münden sind.

Verkaufsoffener Sonntag

Auch der verkaufsoffene Sonntag von 12 bis 17 Uhr lädt zum entspannten Einkaufsbummel in den Geschäften der Altstadt ein. Der „Hann. Mündener Herbst- und Bauernmarkt“ wird veranstaltet von der Hann. Münden Marketing GmbH.



Hann. Mündener HERBST- UND BAUERNMARKT

21. SEPTEMBER
10 – 18 UHR

VERKAUF-
OFFENER
SONNTAG
12 – 17 UHR



REGIONALE SPEZIALITÄTEN
KUNSTHANDWERK
TRAKTORENAUSSTELLUNG
AUFTRITT DES BLÄSERCORPS





Verkaufsoffener SONNTAG*

zum Herbst- und Bauernmarkt in der Innenstadt

*nach Erholungsortregelung



21.
SEPTEMBER

Hann.
Münden

12 - 17
Uhr

20 Jahre Tafel Münden e. V.

Gemeinsam feiern für gelebte Solidarität und Hilfe, die ankommt



Rund 50 Ehrenamtliche engagieren sich regelmäßig für Transport, Sortierung und Verteilung der Lebensmittel.

Seit 20 Jahren sammelt die Tafel Münden Lebensmittel und verteilt sie an armutsbetroffene Menschen. Barbara Jankowski war die treibende Kraft hinter der Idee, eine Tafel im



Regionale Supermärkte, Bäckereien und Produzenten spenden überschüssige, aber einwandfreie Lebensmittel an die Tafel, die diese an bedürftige Menschen verteilt.

Altkreis Münden zu gründen. Ihr Engagement und die große Unterstützung von Pastor Dr. Freytag führten dazu, dass am 27. April 2005 elf sozial engagierte Menschen den Verein Mündener Tafel gründeten. Die Gründerinnen und Gründer – Elke Unckenbold, Brigitte Slaby, Martina Mietz, Bärbel König-Dreyer, Barbara Jankowski, Marianne Schmand, Pfarrer Thomas Jung, Peter Martin, Pastor i.R. Dr. Günther Freytag, Pastor Hans Ulrich Leonhardt und Pastor Ernst-Ulrich Göttges – wählten aus ihrer Mitte den ersten Vorstand mit Martina Mietz, Ernst-Ulrich Göttges und Dr. Günther Freytag. Als Kassenwartin wurde Bärbel König-Dreyer gewählt, die dieses Amt bis heute ausübt. Aber nicht nur sie, sondern auch die Gründungsmitglieder Barbara Jankowski und Peter Martin sind bis heute

in der Tafel engagiert und haben die Vereinsarbeit wesentlich geprägt.

Genauso wie die von Beginn an bestehenden Partnerschaften mit der Diakonie Münden und der Gesellschaft für Arbeit und Berufsförderung ist die Unterstützung der Stadt Münden eine wesentliche Grundlage für die Arbeit der Tafel. Rückblickend, so die heutigen Vorsitzenden der Tafel Münden Gerd Lewin und Doris Warnecke, kann man gar nicht genug betonen, wie erfolgreich es den Gründungsmitgliedern und vielen Engagierten danach gelungen ist, den Tafel-Gedanken in der Stadt und im Altkreis zu etablieren. Das Gewinnen von ehrenamtlichen Unterstützern – viele davon sind bis heute aktiv – sowie der zahlreichen langjährigen Spender war und ist das Fundament dieses gemeinnützigen Engagements. Heute sind fast 50 Ehrenamtliche an zwei Tagen pro Woche im Einsatz, um Lebensmittel einzusammeln und an armutsbetroffene oder -bedrohte Menschen weiterzugeben.

In einer kleinen Feierstunde am 22.08. werden wir mit geladenen Gästen zurückblicken und dieses Engagement würdigen. Gleichzeitig möchten wir unseren Dank aussprechen – für die ehrenamtliche Unterstützung ebenso wie für die durch sozialen Zusammenhalt geprägte Spendenbereitschaft in unserer Stadt, so Bärbel König-Dreyer.

Mehr Infos auf www.tafel-muenden.de

Am Samstag, dem 23.08., wird sich die Tafel auf dem Kirchplatz der Öffentlichkeit präsentieren. Dabei wird sie von örtlichen Gastronomen unterstützt, sodass man bei Suppe und Getränken ins Gespräch kommen kann.



Kunst trifft Kontrast und Raum für Neues



vom 12.-14. September in Hann. Münden



Konstanze Raiser



Marina Lier



Maximilian Ullrich



Uwe Kühlewind



Diana Schimek



Mirco Ebbrecht

Mitten in der Innenstadt von Hann. Münden eröffnet sich im September ein ganz besonderer Kosmos: Die Ausstellung ARTKONTRAST bringt sechs KünstlerInnen zusammen – Jeder mit ganz eigener Handschrift, jeder Beitrag ein Gegenpol zum nächsten. Fotografie, Holzkunst, Portraitzeichnung und abstrakte Malerei begegnen sich an einem Ort, der selbst voller Geschichte steckt: einem „Lost Place“, bewusst gewählt, um Kunst und Raum auf besondere Weise miteinander in Dialog treten zu lassen. Initiatorin des Projekts ist die Mündener Künstlerin

Diana Schimek, die seit 2018 malt und bereits mehrfach ausgestellt hat. Mit ARTKONTRAST geht sie nun ihren eigenen Weg weiter – in ihrer zweiten selbst kuratierten Ausstellung. „Ich liebe Kontraste – in der Kunst, im Leben, im Raum. Diese Ausstellung vereint genau das: Verschiedenheit als Stärke“, sagt Schimek. Alle sechs Künstler hat sie persönlich ausgewählt. Was sie eint? Die Lust am Experiment und der Mut zum Ausdruck. Ein Highlight ist die gemeinsame Gruppenarbeit, bei der jeder Künstler ein identisches Ausgangsmaterial individuell interpretiert. Die meisten Wer-

ke bleiben bis zur Ausstellung geheim – der Überraschungseffekt ist gewollt. Am Freitag um 18 Uhr wird die Ausstellung mit einer Vernissage eröffnet. Am Samstag ist ab 11 Uhr geöffnet, ab 18 Uhr lädt die ART LOUNGE zum entspannten Abend mit Kunst, Atmosphäre und Gesprächen ein. Sonntag ist die Ausstellung ganztägig geöffnet.

12.-14. September
Wall 8, Hann. Münden
Fr: 18:00 Vernissage
Sa: 11:00-14:00 & ab 18:00 ART LOUNGE
So: 10:00-18:00

Diese Seite wurde ermöglicht durch die großzügige Unterstützung unserer Sponsoren. Ihr Engagement für die Kunst macht unsere Ausstellung sichtbar – wir danken von Herzen für Ihre Wertschätzung und Förderung kreativer Vielfalt.



Lange Straße 1 / Hann. Münden
Tel.: 05541 3476688



Lange Str. 35 / Hann. Münden
Tel.: 05541 2288



Lange Straße 6-10 / Hann. Münden
Tel.: 05541 4392



Wallstraße 7 / Hann. Münden
Tel.: 05541 8854



Lange Str. 70 / Hann. Münden
Tel.: 05541 2301



Sydekumstraße 2 / Hann. Münden
Tel.: 0172 4055268



Burgstrasse 51 / Hann. Münden
Tel.: 05541 4558



Bonaforthstraße 32 / Hann. Münden
Tel.: 0172 2709183



Berliner Str. 78 / Hann. Münden
Neu ab Oktober



Sichelnsteiner Weg 2 / Hann. Münden
Tel.: 05541 95799 -0



Sichelnsteiner Weg 43 / Hann. Münden
Tel.: 0151 74108932



Am Schäferhof 1 / Hann. Münden
Tel.: 0160 8132181

Reifen Grimm startet mit neuer Geschäftsführung in die Zukunft

Eine neue Ära beginnt bei Reifen Grimm – mit Innovationskraft und frischen Ideen für die Zukunft.



Neue Geschäftsführung, bewährte Werte: David Pinzón und das Team von Reifen Grimm starten mit frischen Ideen in die Zukunft. Foto: Sanabria

Mit dem festen Willen, das Lebenswerk von Matthias Grimm fortzuführen, hat sich das Team neu aufgestellt. Zum 1. Januar hat Herr David Pinzón die Leitung des Unternehmens übernommen. Sein Ziel: die bewährten Werte erhalten und gleichzeitig neue Impulse setzen. Unterstützt wird er von einem erfahrenen Team aus insgesamt fünf Mitarbeitenden, zum Teil schon „Grimm Familie“.

Reifen, Felgen & Service – mit Qualität und Leidenschaft

Der Reifenfachhandel bietet ein um-

fassendes Leistungsspektrum: Von der Reifenmontage über den saisonalen Reifenwechsel bis hin zur professionellen Felgenaufbereitung – das Unternehmen steht für schnellen, zuverlässigen und fachlich kompetenten Service. Dabei bleibt der persönliche Kontakt ein zentrales Element der Kundenbeziehung. Privatkunden, Werkstätten und gewerbliche Partner profitieren von einem hohen Maß an Flexibilität und individueller Beratung.

Neben dem regionalen Service in Hann. Münden will das Unternehmen in Zukunft

auch digital durchstarten und weitere Werkstatt-Services anbieten. Der On-line-Verkauf soll ausgebaut werden, um auch Kunden in ganz Deutschland und im Ausland zu erreichen. Die neue Geschäftsführung setzt dabei auf moderne Prozesse, effiziente Logistik und ein breites Produktsortiment – ohne dabei die Nähe zum Kunden zu verlieren.

Ein starkes Team – mit Blick nach vorn

Trotz aller Umbrüche ist eines klar: Das Unternehmen bleibt. Der Name Matthias Grimm steht weiterhin für zuverlässige Qualität, ehrliches Handwerk und einen starken Zusammenhalt. Mit neuem Führungsteam, motivierten Mitarbeitenden und einer klaren Zukunftsstrategie blickt Reifen Grimm zuversichtlich nach vorn.



Bereit zur Montage: Reifen für jede Saison.

Mobilität, auf die Sie sich verlassen können

Michael Trapp und sein Team sorgen seit über 25 Jahren für zuverlässige Mobilität in Hann. Münden



Werkstattinhaber Michael Trapp steht für persönlichen Service, faire Beratung und regionale Verbundenheit.

Wer sein Auto in vertrauensvolle Hände geben möchte, ist bei Heikos Autoservice in Hann. Münden genau richtig. Seit über 25 Jahren bietet die freie Kfz-Werkstatt zuverlässigen Service für alle Fahrzeugmarken – fair, transparent und immer auf die individuellen Bedürfnisse der Kunden abgestimmt. Ob Inspektion, schnelle Reparaturen, Reifenservice, Getriebespülung, Bremsencheck oder TÜV/AU – hier bekommt jedes Fahrzeug die passende Betreuung. Auch Klimaanlage, elektrische Diagnosen und Oldtimer-Restaurierungen gehören zum Leistungsspektrum.

Kunden, die keinen Leihwagen benötigen, aber im Notfall nach Hause müssen, unterstützt Heikos Autoservice mit einem Fahrdienst in Kooperation mit „Dreiflüßsetaxi“ – insbesondere, wenn keine andere Fahrmöglichkeit besteht. Für mobilitätseingeschränkte Personen ist dieser Service gegen einen minimalen Aufpreis verfügbar. Die Philosophie von Heikos Autoservice: faire Preise, verständliche Erklärungen und verlässliche Termine. Auch kleine Services ohne Termin sind möglich – oft können Kunden bei einem Kaffee vor Ort warten.

Unser kleinstes SUV aller Zeiten.

Der Volvo EX30 Fully Electric.

Zukunftsweisende Technologie, vielseitiger Stauraum und begeisternde Innenraumdesigns aus recycelten Materialien – in unserem kleinen vollelektrischen Volvo EX30 steckt wahre Größe, die beeindruckt.

Besuchen Sie uns für eine Probefahrt.

Hetzler-Automobile Vertriebs GmbH & Co. KG
Heiligenröderstr. 27, 34123 Kassel, Tel. 056157009-0

Hetzler Automobile Göttingen GmbH
Hans-Böckler-Straße 29, 37079 Göttingen, Tel. 0551 50 5220

Autohaus Hetzler GmbH & Co. KG
Wolffhager Straße 5, 34560 Fritzlar, Tel. 056229930-0

volvocars-haendler.de/hetzler

Dürfen wir vorstellen: unsere Neuzugänge!

Der neue Kia Sportage
Jetzt bei uns bestellbar



Kia Sportage 1.6 T-GDI Hybrid AWD (Benzin/Automatik); 176 kW (239 PS); Kraftstoffverbrauch kombiniert: 6,6 l/100 km; CO₂-Emissionen kombiniert: 150 g/km; CO₂-Klasse: E. Abbildung zeigt kostenpflichtige Sonderausstattung.

Der neue Kia PV5 Passenger
Jetzt bei uns bestellbar



Kia PV5 Passenger; 120 kW (163 PS); Stromverbrauch kombiniert: 20,3 kWh/100 km; CO₂-Emissionen kombiniert: 0 g/km; CO₂-Klasse: A. Abbildung zeigt kostenpflichtige Sonderausstattung.

Der neue Stihl iMow® 5 EVO
Der intelligente Mähroboter

AKTION *
1.899 €
statt 2.599 € UVP

* Weitere Stihl iMow-Modelle zu Aktionspreisen bei uns erhältlich. Nur solange der Vorrat reicht.



Gottschalk

Auto & Garten Gottschalk e.K.



KIA ISUZU STIHL LMC

37213 Witzzenhausen
Unter den Weinbergen 2
Tel. 05542 – 507180
www.autogottschalk.de

Heikos
Reifen- & Autoservice



- **Reifenservice**
- **3D-Achsvermessung**
- **Inspektionsservice**
- **HU-Vorab-Check & TÜV**
- **Getriebespülung**
- **Lichttest**
- **Motordiagnose**
- **Elektrische Fehlersuche**



Veckerhäger Str. 90 • 34346 Hann. Münden
Tel. 05541 8905 • Fax 05541 9541875

Mo. bis Fr.
08.00-18.00 Uhr

kundendienst@heikos-autoservice.de
www.heikos-autoservice.de

Liberaler Impulse für eine zukunftsfähige Kommunalpolitik

Die FDP im Altkreis Münden setzt sich für konstruktive Lösungen in Orts-, Stadt- und Kreistagen ein

Liberale Politik ist nicht nur in Bund und Land wichtig, sie gehört auch in die kommunalen Parlamente. Daher setzen sich die freien Demokraten im Altkreis Münden für mehr Gewicht ihrer Partei in den Orts- und Stadträten sowie im Kreistag ein. Es geht darum, sinnvolle und zukunftstaugliche Vorschläge einzubringen oder zu unterstützen.



Ein wichtiger Schritt für den regionalen Tierschutz: die FDP im Altkreis Münden setzt sich für ein neues Tierheim im Landkreis ein.

Beispiele dafür hat es in letzter Zeit aus der FDP-Kreistagsfraktion in Göttingen gegeben. Der Vorschlag der fünfköpfigen Fraktion mit ihrem Vorsitzenden Dr. Thomas Stiller, angesichts der problematischen Finanzlage der Kommunen und eingedenk der stetig abnehmenden motorischen Fähigkeiten der Schulkinder Schwimmcontainer anzuschaffen, gehört dazu. Einen entsprechenden Beschluss zur Anschaffung eines Schwimmcontainers im Rahmen des Haushalts 2025/2026 hat der Kreistag gefasst. Ein weiterer sinnvoller und überfälliger Impuls betrifft den Tierschutz im Landkreis. Dazu regen die Liberalen an, trotz der nicht

selbstverständlichen Zuständigkeit des Kreises an geeigneter Stelle ein neues Tierheim zu gründen, zumal die Einrichtungen in Hann. Münden und in Duderstadt nicht mehr bestehen. Der Beschluss wurde gefasst, einen Ausschuss zur Klärung der Frage eines neuen Tierheims einzurichten. Beide Vorschläge und Initiativen begrüßen die Liberalen im Ortsverband Altkreis Münden ausdrücklich. Es erscheint

sinnvoll, bei der 2026 bevorstehenden Kreistagswahl den FDP-Anteil zu stärken, um auf diesem Wege bürgernahe und konstruktive Ideen verstärkt zur Umsetzung zu verhelfen.

Gleiches gilt für die kommunalen Parlamente, in denen die Liberalen bereits vertreten sind. Ob im Stadtrat von Hann. Münden, im Samtgemeinderat von Dransfeld oder in den zahlreichen Ortsräten: Die Stimmen für die Kandidatinnen und Kandidaten der FDP stärken vernünftige und zukunftsweisende Lösungen für die zahlreichen anstehenden Probleme.

Freie Demokraten
FDP

LIBERAL IST GUT FÜR MÜNDE

Aktuelles aus deiner Region online auf:

meine REGION 365.de

Sanitätshaus MIELKE

Für Rücken-/Seiten- & Bauchschläfer, mit kühlenden Gel Trigger Spots.

TMX TRIGGER PILLOW

149,-
14 Tage-Geld-zurück-Garantie

ZUR LINDERUNG FOLGENDER BESCHWERDEN:

- » Schlafstörungen
- » Nacken- und Schulterschmerzen
- » Schluckbeschwerden
- » Halswirbelsäulen-Syndrom/-Überstreckung
- » Kopfschmerz
- » Kieferbeschwerden
- » Rückenschmerzen
- » Rundrücken

Witzenhausen - Ermschwerde Str. 23
Tel. 05542 / 91 01 12

Großbarnrode - Gelsterstr. 5
Tel. 05604 / 63 92

Hess. Lichtenau - Langelandstr. 7
Tel. 05602 / 91 47 72

Kaulungen - Linsiger Str. 277
Tel. 05605 / 92 72 700

Werra-Rohr-Klinik BSA - Berliner Str. 3
Tel. 05652 / 95 15 55

Job-Frühstück für Frauen in Hann. Münden

Beim Frühstück über den Wiedereinstieg nach der Elternzeit sprechen? Sich mit anderen Frauen austauschen und Fragen an Fachleute stellen? Das bietet das Job-Frühstück für Frauen am Donnerstag, 21. August 2025, von 9.30 bis 11.30 Uhr im Familienzentrum Hann. Münden, Kurhessenstr. 4.

Es gibt Infos zum regionalen Arbeitsmarkt, Bewerbungstipps und einen Bewerbungsscheck. Die Teilnahme ist kostenlos, Kinder sind willkommen! Zur besseren Planung wird um Anmeldung gebeten: info@familienzentrum-hannmuenden.de

Veranstalter sind die Koordinierungsstelle Frauen & Wirtschaft Stadt und Landkreis Göttingen, die Agentur für Arbeit Göttingen, das Jobcenter des Landkreises Göttingen und das Familienzentrum Hann. Münden. In lockerer Atmosphäre geht es um Berufsrückkehr, Förder- und Qualifizierungsmöglichkeiten.

Job-Frühstücke finden auch in Göttingen, Duderstadt und Osterode am Harz alle zwei Monate statt. Nächster Termin in Hann. Münden: 06. November 2025.

Weitere Infos und alle Termine: www.frauen-wirtschaft.de



Wir laden ein:

Job-Frühstück für Frauen

- Infos rund um die Jobsuche
- Austausch mit anderen Interessierten
- Beratung und Unterstützung durch Expertinnen
- Bewerbungsscheck



Familienzentrum Hann. Münden
Kurhessenstraße 4

21. August & 6. November 2025
je 9.30–11.30 Uhr

Fragen und Kontakt:
0551- 400 2860 • kostelle@goettingen.de
www.frauen-wirtschaft.de



KREDO **FRISCHES AUS UNSERER BACKSTUBE**

RESTAURANT



- » **Ofenfrisch, mit Liebe gebacken** – entdecken Sie unsere täglich frischen Köstlichkeiten aus der Kredo-Backstube im Restaurant oder zum Mitnehmen
- » Unsere Spezialität: **frisches Sauerteigbrot** aus unserem Steinbackofen
- » Im Angebot: **Hausgemachte Kuchen & Torten**
- » Regionales Mehl von der „Leinemühle Bunte“ und Obst vom „Kredo-Hof“
- » Besonders beliebt: unser **fluffiger Käsekuchen** – ein Klassiker
- » Auch zu empfehlen: **vegane Kuchen und Torten** sowie **glutenfreies Sauerteigbrot**

WWW.RESTAURANT-KREDO.DE

Restaurant Kredo | Sandweg 9a | 37083 Göttingen | 0551 77075066
MO Ruhetag | DI-MI 12-16:30 | 18-22 Uhr
DO-SA 10-16:30 | 18-22 Uhr | SO 10-16:30 Uhr



STADTKOMPASS HANN. MÜNDE

– Stadtkompass –

Bauprojekte & Infrastruktur

Hängebrücke auf dem Weg zur Erneuerung

Sanierungsstart im Herbst

Die Sanierungsarbeiten an der Hängebrücke sollen im Herbst beginnen. Die Planungen sind abgeschlossen und ein detailliertes Leistungsverzeichnis der durchzuführenden Arbeiten liegt vor. Im ersten Schritt werden die verschraubten Brückenelemente demontiert, voneinander getrennt und mithilfe eines Krans auf Schwimmkörper abgesetzt. Anschließend erfolgt der Transport ans Ufer der Fulda.

Dort werden die Bauteile verladen und zur beauftragten Fachfirma gebracht, wo sie entrostet, repariert, neu verzinkt sowie grundiert und lackiert werden. Die Instandsetzung ist für die Winter-

monate vorgesehen. Im Frühjahr sollen die überarbeiteten Brückenelemente wieder zusammengesetzt und auf den gemauerten Brückenköpfen installiert werden.

Neben der Erneuerung der Stahlkonstruktion werden auch die gemauerten Pfeiler instandgesetzt und neu verfugt. Zusätzlich ist geplant, die Treppenaufgänge zu versetzen, um eine bessere Zugänglichkeit zu schaffen. Die Stadt Hann. Münden rechnet mit Kosten in Höhe von etwa 1,3 Millionen Euro. Da es sich um ein denkmalgeschütztes Bauwerk handelt, erhält die Stadt Fördermittel in Höhe von rund 100.000 Euro.



Im September beginnen die Sanierungsarbeiten an der Mündener Hängebrücke.

Nach grundlegenden Sanierungen in den 1920er-, 1940er- und 1970er-Jahren steht damit die vierte umfassende Erneuerung der Brücke an. „Ziel der aufwendigen Maßnahme ist ein nachhaltiges Ergebnis und keine kurzfristige Lösung, die nur wenige Monate hält“, erklärt Bürgermeister Tobias Dannenberg. „Wir setzen auf eine reibungslose Umsetzung und hoffen, dass Bürger und Besucher die Hängebrücke im kommenden Frühjahr wieder als Fußgängerüberweg über die Fulda nutzen können.“

Öffentlicher Nahverkehr in Hann. Münden wird erweitert

Neue Fahrpläne und Busverbindungen ab dem 1. August 2025



(v.li.) Bürgermeister Tobias Dannenberg, Michael Neugebauer (Verkehrsleiter der Versorgungsbetriebe Hann. Münden), Marc Pfütz (Geschäftsführer der Versorgungsbetriebe Hann. Münden) mit dem neuen Kooperationspartnern Daniel Sallwey (Geschäftsführer Omnibusbetrieb Sallwey) und Florian Sallwey (Fahrdienstleiter Omnibusbetrieb Sallwey).

In Hann. Münden steht eine umfassende Neugestaltung des Öffentlichen Personennahverkehrs (ÖPNV) bevor: Ab dem 1. August 2025 wird die Verkehrsführung überarbeitet, um das historische Stadtzentrum zu entlasten und die Aufenthaltsqualität zu verbessern. Die Stadtbuslinien 103 (Bahnhof – Schloss – Entenbusch – Klinikum), 104 (Bahnhof – Schloss – Galgenberg – Klinikum – Kattenbühl) und 105 (Auefeld – Bahnhof – Schloss – Bonaforth) verkehren künftig nicht mehr durch die Lange Straße und über die Werrabrücke, sondern nehmen alternative Routen. Die zentrale Haltestelle „Schloss“ bleibt erhalten und sorgt weiterhin für eine gute Anbindung an die Altstadt.

Mit der Umstrukturierung sollen vor allem die Lebensqualität in der Altstadt erhöht und der innerstädtische Verkehr reduziert werden. Die Maßnahme entspricht dem vielfach geäußerten Wunsch von Bürgerinnen und Bürgern, Geschäftsleuten sowie Besuchern, den Busverkehr aus dem sensiblen Altstadtbereich zu verlagern. Zusätzlich werden denkmalgeschützte Bauwerke wie die Werrabrücke geschützt, und die Verkehrsführung insgesamt optimiert.

Auch für die Busunternehmen bringt die Umstellung Erleichterungen, da enge Passagen wie die Marktstraße, Ziegelstraße und untere Lange Straße künftig umfahren werden können.

Innenstadt weiterhin gut erreichbar

Zeitgleich tritt ein neuer Fahrplan mit erweiterten Fahrzeiten in Kraft. Anlass hierfür ist die Neuausschreibung des Stadtverkehrs, der für die nächsten zehn Jahre – bis zum 31. Juli 2035 – an die Versorgungsbetriebe Hann. Münden GmbH (VHM) vergeben wurde.

Die Beförderung übernehmen künftig nicht mehr die Busse der Regionalbus Braunschweig (RBB), sondern Fahrzeuge des Omnibusbetriebs Sallwey aus Reinhardshagen. Die Fahrpreise ändern sich nicht – es gelten weiterhin die bekannten Tarife des Verkehrsverbundes Süd-Niedersachsen (VSN). Ab dem Frühjahr 2026 soll auf den Linien 101 und 102 ein moderner Elektrobus für umweltfreundliche Mobilität sorgen.

Trotz der neuen Linienführungen bleibt die Innenstadt weiterhin gut angebunden: Die Haltestellen „Schloss“, „Blume“, „Rotunde“, „Wilhelmsstraße“ und „Kasseler Straße“ stehen den Fahrgästen unverändert zur Verfügung. Mit dem neuen Fahrplan ergeben sich zudem mehr Fahrten und bessere Verbindungen.

Neuer Haltepunkt im Gewerbegebiet Volkmarshausen

Auch Berufspendler profitieren von der Umstellung: Die neu eingerichtete Linie 123 ergänzt die bestehende Linie 120 und verbindet Hann. Münden im Stundentakt als Schnellbus mit Scheden. Im Industriegebiet Volkmarshausen wird ein zusätzlicher Haltepunkt geschaffen, um die Erreichbarkeit von Arbeitsplätzen zu

verbessern. Außerdem entsteht an der Kasseler Straße eine neue Haltestelle „Rotunde“, die zunächst provisorisch eingerichtet und später barrierefrei ausgebaut wird.

Die Neuordnung der innerstädtischen Linienführung war im Stadtrat mehrfach Thema intensiver Diskussionen. Das nun verabschiedete Konzept stärkt den öffentlichen Nahverkehr, steigert die Lebensqualität im Zentrum und gewährleistet zugleich eine zuverlässige Anbindung an die umliegenden Orte.

Weitere Informationen und aktuelle Fahrpläne sind abrufbar unter:
www.vsninfo.de/fahrplaene

Ehrenamt

Mehr Sicherheit auf Fulda, Werra und Weser

Neue Rettungsboote an die Feuerwehr übergeben

Ende Juni wurden im Rahmen einer feierlichen Zeremonie drei neue Rettungsboote offiziell an die Feuerwehr übergeben. Zahlreiche Gäste wohnten der Veranstaltung bei, darunter die Ratsmitglieder Angelika Deutsch, Ulrich Reichel, Ullrich Uhlendorff und Dr. Wilfried Kraft, Mitglieder der Ortsräte Hedemünden und Hemeln, Ehrenstadtbrandmeister Dieter Röthig sowie die stellvertretenden Stadtbrandmeister Carsten Dörner und Martin Koch. Ebenfalls vertreten waren Angehörige der Ortsfeuerwehren aus Hann. Münden, Hemeln und Hedemünden.

Die Übergabe erfolgte am Werrastein: Die Kernstadtwehr erhielt ein Rettungsboot des Typs RTB 2, während die Ortsfeuerwehren in Hemeln und Hedemünden jeweils mit einem kleineren Rettungsboot des Typs RTB 1 ausgestattet wurden. Die Gesamtkosten von 91.000 Euro sind Teil eines umfassenden Wasserrettungskonzepts, das von der Feuerwehr erarbeitet und der Stadtverwaltung zur Umsetzung vorgelegt wurde.

Stadtbrandmeister Lutz Hannemann erläuterte: „Unsere Stadt ist von drei

Flüssen durchzogen, zwei davon werden von der Berufsschiffahrt genutzt. Innerhalb des Stadtgebiets betreuen wir über 40 Kilometer Flusslauf. Diese Gewässer sind nicht nur Verkehrswege, sondern auch beliebte Freizeitziele – sei es für Kanufahrer oder Familienausflüge im Sommer. Hinzu kommen stehende Gewässer im Stadtgebiet und im Süden des Landkreises Göttingen, die das ganze Jahr über genutzt werden. Diese Vielfalt macht unsere Region attraktiv, stellt jedoch auch besondere Anforderungen an unsere Feuerwehr. Dank der neuen Boote sind wir künftig noch besser auf Notlagen vorbereitet – zwei der Boote können sogar für Einsätze bei Eisrettungen genutzt werden. Mein besonderer Dank gilt Bürgermeister Tobias Dannenberg, dem Stadtrat und dem Feuerwehrausschuss für ihre Unterstützung. Diese Investition trägt maßgeblich zur Sicherheit der Bevölkerung und unserer Einsatzkräfte bei.“

Auch Bürgermeister Tobias Dannenberg äußerte sich zur Bedeutung der Neuananschaffungen: „Die neuen Rettungsboote sind ein Zeichen unseres gemeinsamen Verantwortungsgefühls. In einer Stadt



(v.li.) Die beiden stellvertretenden Stadtbrandmeister Carsten Dörner und Martin Koch, Bürgermeister Tobias Dannenberg, Ehrenstadtbrandmeister Dieter Röthig und Stadtbrandmeister Lutz Hannemann während der Übergabe der Rettungsboote.

mit drei Flüssen stellt die Wasserrettung eine besondere Herausforderung dar. Umso wichtiger ist es, dass unsere Einsatzkräfte auf moderne und verlässliche Technik zurückgreifen können. Mit dieser Investition schaffen wir die nötigen Voraussetzungen für schnelles und professionelles Handeln bei Hochwasser, Unfällen oder anderen Gefahrenlagen auf dem Wasser. Mein Dank gilt allen Beteiligten – aus Verwaltung, Stadtrat und besonders den Feuerwehren – für ihren Einsatz bei der Planung und Umsetzung. Den ehrenamtlichen Kräften danke ich für ihren engagierten Dienst zum Wohle unserer Gemeinschaft. Ich wünsche allen Kameradinnen und Kameraden stets sichere Einsätze und eine gesunde Heimkehr.“

Jens Steinhoff blickt auf zwölf Jahre als Geschäftsführer der VHM zurück

Nach fast zwölf Jahren an der Spitze der Versorgungsbetriebe Hann. Münden verabschiedet sich Jens Steinhoff von seiner „zweiten Heimat“. Im Interview spricht er über prägende Projekte, die Zusammenarbeit mit Politik und BürgerInnen sowie die Herausforderungen der Energiewende. Nun zieht es ihn als Geschäftsführer zur Harz Energie Netz GmbH.



meinMÜNDEn Herr Steinhoff, blicken wir zurück: Wie sind Sie ursprünglich zu den Versorgungsbetrieben Hann. Münden gekommen – und was hat Sie damals an der Aufgabe gereizt?

Ich habe mich Ende 2013 auf die Stellenausschreibung als „Technische Leiter“ beworben. Seinerzeit leitete ich das Service Center eines größeren Niedersächsischen Wasserverbandes in der Samtgemeinde Dransfeld. Für mich war dieser Schritt eine persönliche und berufliche Weiterentwicklung. Als junger Ingenieur mit einigen Jahren Berufserfahrung in einem Ingenieurbüro und auf der anderen Seite als Betreiber von Wasserver- und Abwasserentsorgungsanlagen war ich sehr gut vorbereitet diesen Schritt zu gehen.

meinMÜNDEn Wenn Sie Ihre Rolle als Geschäftsführer in drei Begriffen beschreiben müssten – welche wären das?

zielorientiert, pragmatisch und emphatisch

meinMÜNDEn Was bedeutet Hann. Münden für Sie persönlich – über den Beruf hinaus?

Hann. Münden ist für mich wie eine zweite Heimat geworden und dies nicht nur beruflich. Während meiner insgesamt fast 12 Jahren bei der VHM sind mir in verschiedensten Zusammenarbeiten die Menschen in und um Hann. Münden sehr ans Herz gewachsen. Der Abschied von den Mitarbeitern der VHM, den Kunden und auch allen Geschäftspartnern fällt mir äußerst schwer.

meinMÜNDEn Gab es bestimmte Menschen, Momente oder Orte, die Ihre Zeit hier besonders geprägt haben?

Nun, Hann. Münden war meine erste Geschäftsführerposition auf meinem beruflichen Weg. Mit meinem Vorgänger, Herrn Werner Pfütz konnte ich noch vor seinem altersbedingten Ausscheiden insgesamt 3 Jahre zusammenarbeiten und er hat mich hervorragend auf seine Nachfolge vorbereitet. Darüber hinaus ist die Zusammenarbeit mit den politischen Gremien, dem Bürgermeister Dannenberg und vor allem mit den Mitarbeitern der Versorgungsbetriebe Hann. Münden immer sehr vertrauensvoll und zielegerichtet abgelaufen. Ich möchte mich

an dieser Stelle herzlich bei allen Mitarbeitern ausdrücklich dafür bedanken. Ohne sie, wäre dieser Weg nicht möglich gewesen.

meinMÜNDEn Wie haben Sie den Austausch mit BürgerInnen, Politik und Verwaltung erlebt?

Im höchsten Maß vertrauensvoll. Wir haben viel voneinander gelernt und haben niemals das Ziel aus den Augen verloren, diese Stadt und die Region weiter voranzubringen. Vor allem aber, die Versorgung mit den wichtigsten Lebensgrundlagen (Strom, Gas, Wasser, Wärme und auch den ÖPNV sowie das Freibad) rund um die Uhr sicherzustellen.

meinMÜNDEn Welche Projekte oder Entwicklungen während Ihrer Amtszeit liegen Ihnen besonders am Herzen?

Die Liste ist sehr lang und ich möchte diese nur beispielhaft nennen. Mir ist an dieser Stelle wichtig, dass die eigentlichen kleinen Dinge in unserem täglichen Arbeitsumfeld mir besonders wichtig sind, die von den Mitarbeitern der VHM, ihren Schwestergesellschaften und der städtischen Verwaltung von besonderer Bedeutung sind. Denn, wenn dieses nicht funktioniert hätte, könnten die nachfolgenden Projekte erst gar nicht entstehen:

- Neubau eines Parkhauses am KHM in 2014
- Die Übernahme der Stromversorgungsnetze in fast allen Ortsteilen von HMÜ im Jahr 2015
- Die spektakuläre Sanierung unseres Wasserwerkes Kattenbühl am Pommernplatz im Jahr 2016, dieses Projekt schaffte es sogar in eine Vorabendquizfernsehsendung
- Die Erneuerung und Erweiterung unserer Liegenschaft im Werraweg im Jahr 2018
- Optimierungen im vorgelagerten Stromnetz der VHM, Anlass war der umgeknickte Hochspannungsmast mit Unterbrechung der Stromversorgung in HMÜ infolge des Sturmtiefs Frederieke im Jahr 2018
- Die Gründung einer gemeinsamen Gasnetzgesellschaft gemeinsam mit den Stadtwerken Witzenhausen für das Gasnetz in Witzenhausen im Jahr 2020
- Der Neubau eines Feuerwehrhauses in Hedemünden durch die IVM im Jahr 2020
- Der Neubau einer Kinderkrippe mit maßgeblicher Erweiterung des Kindergartens in Hedemünden ebenfalls durch die IVM von 2020-2022
- der Neubau und die Erweiterung einer Freiflächen-Photovoltaikanlage mit bis zu 5 MWp Leistung im Jahr 2020 und 2022
- Die Gestellung eines technischen Geschäftsführers bei den Stadtwerken Witzenhausen Gruppe im Jahr 2023

- Die Gründung der Stadtwerke Hann. Münden Energien GmbH als 100% Tochter der VHM im Jahr 2024
- Beitritt als Gesellschafter bei der Stadtwerke Union Nordhessen (SUN) für die gemeinsame erneuerbare Energien Projekte, Windenergieanlagen, Freiflächen-Photovoltaik und Batteriespeicher Anfang 2025



Ein Meilenstein für Jens Steinhoff: Der Solarpark Hedemünden.

meinMÜNDEn Ein zentrales Thema war der Ausbau erneuerbarer Energien. Welche konkreten Schritte haben Sie mit den Versorgungsbetrieben in dieser Richtung umgesetzt?

Die erneuerbarer Energien haben in meinen letzten Jahren eine wesentliche Rolle gespielt. Wir haben die Energiewende-Themen sehr frühzeitig erkannt und bieten Interessenten in und um Hann. Münden seit nun über 8 Jahren verschiedenste Energiedienstleistungen, wie z. B. Aufdach-Photovoltaikanlagen, Wallboxen und auch Speicherlösungen an. Für den etwas größeren Maßstab betreiben wir seit 2020 unsere Freiflächen-Photovoltaikanlage in Hedemünden und planen darüber hinaus Windenergieanlagen in der Region.

meinMÜNDEn Was sind die Gründe für Ihren Wechsel, wohin führt Sie Ihr beruflicher Weg und welche Herausforderungen erwarten Sie dort

Die Gründe für einen Wechsel liegen maßgeblich an einer persönlichen Weiterentwicklung. Mein beruflicher Weg zieht mich etwas näher in meine Heimat nach Northeim und insbesondere nach Osterode zur Harz Energie. Dort werde ich eine Tätigkeit als Geschäftsführer bei der Harz Energie Netz GmbH antreten. Die Harz Energie versorgt den Nord- und Westharz sowie darüber hinaus mit Energie und Wasser. Das Versorgungsgebiet ist fast so groß, wie das Saarland.

meinMÜNDEn Welche Botschaft möchten Sie Ihren NachfolgernInnen und dem Team mitgeben?

Das Team möchte ich an dieser Stelle bitten, meinen Nachfolger genauso wie mich jederzeit zu unterstützen und weiterhin erfolgreich mit ihm zusammenzuarbeiten. Der Erfolg funktioniert nur gemeinsam. Die vertrauensvolle und zielorientierte Zusammenarbeit mit den politischen Gremien, aber auch mit dem Bürgermeister dieser Stadt, Herrn Tobias Dannenberg, hat immer zum Erfolg der VHM geführt. Ich bin davon überzeugt, dass alle Menschen in Hann. Münden auch weiterhin davon profitieren werden. Den Mitarbeitern der VHM und auch den Kollegen aus der Verwaltung möchte ich abschließend von Herzen danken und ihnen für die Zukunft nur das Allerbeste wünschen. Wir werden uns bestimmt wiedersehen!

Empfehlungen
12.08. - 18.08.2025

Probieraktion in Hann. Münden:
Jeder Kunde bekommt ab einem Einkauf von 15,00 € als Präsent eine schlachtwarm verarbeitete Ahle Wurst

Entdecken Sie unsere große Auswahl an Original zertifizierter Ahler Wurst aus eigener Schlachtung!

Tägliche Verkostung in unserem Fachgeschäft in der Langen Str. 96 in Hann. Münden, 10 verschiedene Sorten zur Auswahl.

Dicke Rippe natur oder Grillrippe „Alabama“	100 g 0,79 €
Wiener Würstchen im zarten Saitling	100 g 1,49 €
Braunschweiger Mettwurst grob und fein	100 g 1,39 €
Grüne Sauce mit frischen Landeiern	100 g 1,29 €

Riesenauswahl an Original „Ahler Wurst“:
Stracke „Italienische Art“
 lehm-mühlengereift **Stück nur 14,90 €**

Jeden Dienstag in allen Filialen
Heiße Grillhaxe (bitte vorbestellen) **Stück nur 4,30 €**

Mittwoch, den 13.08.2025: Spartüte
300 g Schinkenschnitzel und
2 Scheiben Fleischkäse zum Braten **nur 4,40 €**

Donnerstag, den 14.08.2025: Suppentag
3 Port. (1l) Lauchcremesuppe
mit Schmelzkäse und Hackfleisch und Gemüse
 (Vorbestellung bis Di. 12.08.25) **nur 7,50 €**

Freitag, den 15.08.2025: Familienpaket
5 Stück Köhler's feine Rostbratwurst
gekühlt 14 Tage haltbar **5er Pack nur 4,50 €**

Samstag, den 16.08.2025: Wochenendgenuss
3 Port. (1kg) Gulaschsuppe mit viel Fleischeinlage
fix und fertig zum Erwärmen (Vorbestellung bis Do. 14.08.25) **nur 6,90 €**

Sie können auch bequem per Mail bestellen:
bestellung@feinkost-koehler.de

Hann-Münden: Fleischerei Fromm, Lange Str. 96, Tel. 05541 - 6079,
Hofgeismar: Stammhaus Bahnhofstr. 4, Tel. 05671 - 2224,
Grebenstein: Marktstr. 18, Tel.: 05674 - 346,
Immenhausen: Obere Bahnhofstr. 7, Tel.: 05673 - 929720,
Hombressen: An der Kirche 2, 34369 Hofgeismar Tel. 05671 - 5081740,

Motor der Wirtschaft und Garant für die Zukunft

Am Tag des Handwerks, 20. September, zeigt die Branche ihre ganze Vielfalt



Handwerk mit Zukunft: Auch immer mehr junge Frauen entdecken die Arbeit mit Holz für sich.

Das Handwerk ist das Rückgrat der deutschen Wirtschaft und ein unverzichtbarer Teil unserer Gesellschaft. Mit über 1,03 Millionen Unternehmen, rund 5,6 Millionen Beschäftigten und einem Jahresumsatz von über 757 Milliarden Euro prägt das Handwerk nicht nur Innenstädte und Gewerbegebiete, sondern auch das wirtschaftliche Gesicht ganzer Regionen. Etwa zwölf Prozent aller Erwerbstätigen arbeiten hier, und fast ein Drittel aller Ausbildungsplätze in Deutschland entfallen auf handwerkliche Berufe. Damit ist das Handwerk ein zentraler Pfeiler für Beschäftigung, Ausbildung und regionale Wertschöpfung.

Der Tag des Handwerks, der jedes Jahr am dritten Samstag im September gefeiert wird, macht diese Bedeutung sichtbar. Werkstätten und Betriebe öffnen ihre Türen, zeigen modernste Technik und traditionelles Können und geben einen Einblick in die beeindruckende Vielfalt von über 130 Berufen – vom Bäcker über die Gebäudereinigerin bis hin zum Solarteuer. Berufe im

Meyer&Meyer GmbH Elektrotechnik Elektro • Photovoltaik



- Elektroinstallationen (Planung-Wartung-Reparatur)
- Beleuchtungskonzepte
- Photovoltaik Anlagen
- Satelliten- & Antennentechnik
- Stromspeicher
- Daten- & Netzwerktechnik
- Smart Home

Bebelstr. 18 | 34346 Hann. Münden
Tel.: 0 55 41 / 7 01 91 30 | info@meyer-elektro-technik.de

www.meyer-elektro-technik.de



Präzision und Verantwortung: Elektroniker sorgen dafür, dass moderne Technik zuverlässig funktioniert.

Handwerk bieten nicht nur eine solide Ausbildung, sondern auch ausgezeichnete Aufstiegs- und Karrierechancen: Vom Gesellen über den Meistertitel bis hin zum eigenen Betrieb stehen alle Wege offen. Der Meisterbrief eröffnet sogar den Zugang zu akademischen Studiengängen, und spezialisierte Weiterbildungen in Betriebsführung, Digitalisierung oder Nachhaltigkeit stärken die Wettbewerbsfähigkeit der Branche.



Präzision am Boden: Fliesenleger gestalten Räume mit handwerklichem Können und Kreativität.

Wirtschaftlich zeigt sich das Handwerk gleichermaßen robust wie dynamisch. Während 2022 und 2023 von steigenden Energiepreisen, Fachkräftemangel und

konjunkturellen Schwankungen geprägt waren, bleibt die Branche ein Stabilitätsanker. Besonders das Bau- und Ausbaugewerbe spürt die Auswirkungen von Zinsanstieg und Investitionszurückhaltung, doch gleichzeitig ergeben sich hier enorme Zukunftschancen: Handwerksbetriebe sind die zentralen Akteure bei der Energiewende, beim nachhaltigen Bauen und bei der Umsetzung von Klimaschutzmaßnahmen. Ob Photovoltaik, energieeffiziente Heizsysteme, Dämmtechnik oder innovative Gebäudesanierung – ohne das Handwerk ist die Transformation zur klimaneutralen Gesellschaft nicht zu bewältigen.

Mit fast 342 000 Auszubildenden trägt das Handwerk entscheidend dazu bei, jungen Menschen berufliche Perspektiven zu eröffnen. Die Verbindung von Tradition und Innovation macht die Branche besonders attraktiv: Hier werden nicht nur jahrhundertealte Fertigkeiten gepflegt, sondern auch digitale Technologien, smarte Maschinen und nachhaltige Materialien eingesetzt. Der Tag des Handwerks will genau das

zeigen – anfassbar, erlebbar und nah an den Menschen. Wer eine Ausbildung oder Karriere im Handwerk anstrebt, findet hier einen sicheren Arbeitsplatz, spannende Aufgaben und die Möglichkeit, die eigene Region aktiv mitzugestalten. (sw)

SOMMER-AKTION:

ABVERKAUF

**AUF SONNENSCHIRME 20%
UND AUF GARTENMÖBEL
40% RABATT.**

ZUM BEISPIEL:



Solange Vorrat reicht, teilweise Musterstücke.

**hagebaumarkt
DREYER** gartencenter

**Auefeld 4 | Göttinger Straße 56
Hann. Münden | Tel. 05541 9840-0
www.hagebau-dreyer.de**

896.000 Euro vom Land Niedersachsen

Investitionsoffensive mit der Kommunen entlastet werden

Die Gemeinden Staufenberg, Hann. Münden und Dransfeld können sich auf eine weitere Unterstützung durch das Land Niedersachsen einstellen. In diesen Tagen hat die SPD-geführte Landesregierung das neue Kommunalfördergesetz auf den Weg gebracht. Es soll auch helfen, den Kommunalinvestitionspakt umzusetzen, mit dem das Land Niedersachsen die Kommunen unkompliziert und bürokratiearm in diesem und im kommenden Jahr mit insgesamt mehr als 600 Millionen Euro unterstützen will. Ziel ist es, Investitionen vor Ort zügig zu ermöglichen und dringend notwendige Projekte schnell anzustoßen.

Die Förderung ist Teil der Investitionsoffensive des Landes, mit der Niedersachsen modernisiert und die Kommunen gezielt entlastet werden sollen. „Wir



Zuschuss vom Land für Dreiflüssestadt.

bringen Niedersachsen voran, und das zeigt sich ganz praktisch auch in unserer Region“, sagte der SPD-Landtagsabgeordnete Gerd Hujahn. Besonders für kleinere und mittlere Kommunen stellt das neue Gesetz eine spürbare Hilfe dar. „Konkret soll die Gemeinde Staufenberg insgesamt 287.000 Euro erhalten, Dransfeld etwa 342.000 Euro, die Stadt Hann. Münden 896.000 Euro und der Landkreis Göttingen weitere 12.085.000

Euro“, so Hujahn. „Die kommunalen Kassen bekommen dringend benötigte Luft für wichtige Investitionen – etwa in Bildungseinrichtungen, Straßenbau, Sportstätten oder Digitalisierung.“

Damit zeigt die Landesregierung, dass ihr die kommunale Familie und die Anliegen der Städte und Gemeinden am Herzen liegen“, so Hujahn weiter. Die Mittel sollen unbürokratisch bereitgestellt werden, damit Maßnahmen zügig umgesetzt werden können. Noch in diesem Jahr soll der niedersächsische Landtag das Gesetz beschließen. Laut Landesregierung können dann bereits 2025 insgesamt 400 Millionen Euro an Niedersachsens Kommunen fließen. Für 2026 sind weitere 200 Millionen Euro vorgesehen – ein deutliches Zeichen für eine verlässliche Partnerschaft zwischen Land und Kommunen. (sw)

**Buchen
Brennholz
Vertrieb
Peter Gottschalk**
Tel. 05545 - 64 38

Graseweg 12a - 34346 Hann. Münden / Hedemünden
www.bbv-gottschalk.de

TISCHLEREIOEHL

BAU FENSTER, TÜREN, TREPPEN	MÖBEL EINZELMÖBEL FÜR WOHNEN, KÜCHE+BAD	RAUM PRAXEN, BÜROS, GASTRONOMIE	ENTWURF ENTWERFEN, PLANEN, GESTALTEN
---	---	---	--

TISCHLEREIOEHL | ZUR FÄHRE 6 | 34359 REINHARDSHAGEN
Tel.: 05544-386 | Fax: -8234 | info@tischlerei-oehl.de | www.tischlerei-oehl.de

RELAX 2000
NATURSCHLAFSYSTEM

Das original SCHLAFSYSTEM für Ihren gesunden Schlaf
98,6 % der Konsumenten bewerten das Relax 2000 positiv
Natürliche und geprüfte Qualitätsprodukte

Mehr zum gesunden Schlaf
relax2000.eu/schellenberger

Schellenberger

Mündener Str. 38 | 34359 Reinhardshagen | Tel. 05544-488 | info@tischlerei-schellenberger.de

GROTE
Container
von 1 – 40 m³ ab
30,- €

Unsere Leistungen:

- Containerdienst
- Baggerbetrieb
- Fuhrunternehmen
- Reststoffentsorgung

Wir liefern Ihnen:

- Kies und Schotter
- Komposterde

Sie finden unseren Recyclinghof in Neu-Eichenberg (BHF) in der Ladestr. 1
Öffnungszeiten: Mo. – Fr. von 8.00 – 16.30 Uhr • Sa. 10.00 – 12.00 Uhr
Tel.: 05542 2130 o. 0171 4635536 • Fax: 507909 • info@grote-container.de

Sommerfest im Herzogin Elisabeth Stift

Ein Tag voller Freude und Gemeinschaft



Die BewohnerInnen genossen die HES-Band in Aktion. Fotos: HES

Ende Juli fand das diesjährige Sommerfest im Herzogin Elisabeth Stift Hann. Münden, Haus am Plan statt – ein Tag voller Freude, Musik und Gemeinschaft. Heimleiterin Melanie Bertram eröffnete die Veranstaltung mit einer herzlichen Ansprache, in der sie sich bei allen Mitarbeitenden sowie den zahlreichen Helferinnen und Helfern für ihr Engagement bedankte.

„Ohne das tägliche Miteinander, die Fürsorge und das Herzblut jedes Einzelnen wäre unser Haus nicht das, was es ist – ein Ort der Geborgenheit und Lebensfreude“, betonte sie.



Tolle Stimmung herrschte unter den Bewohnerinnen und Bewohnern.

Für musikalische Unterhaltung sorgte die HES-Band, die mit ihren bekannten Songs für ausgelassene Stimmung und viele Mitsing-Momente sorgte. „Ich habe bei jedem Lied mitgewippt – das war wie ein Konzert nur für uns“, freute sich eine langjährige Bewohnerin. Ein besonderes Highlight war die Andacht durch Herrn Dr. Voß. Anschließend spielte Kio am Klavier „Freude schöner Götterfunken“ von Beethoven – ein bewegender Moment. Später sang er gemeinsam mit seinem



Die Brüder Kio und Taio waren die Stars des Sommerfestes.

Bruder Taio und seiner Oma Birgit Braun das „Halleluja“, was viele Gäste tief berührte.

Danach genossen viele Bewohnerinnen und Bewohner das Sommerfest auf dem Dachgarten mit seinem neu gestalteten Besinnlichkeitsgarten, der mit liebevoller Bepflanzung, kleinen Bäumen, angelegten Wegen und gemütlichen Sitzgelegenheiten zum Verweilen einlädt.

„Es gibt in unserem Besinnlichkeitsgarten viele Orte der Besinnlichkeit, die von unseren Bewohnerinnen gerne angenommen werden“, erzählt Birgit Braun. Auch kulinarisch wurde einiges geboten: Es gab einen Dönerstand mit originalen Spießbraten, eine Grill- und Bratwurstbude, Eisdiele und Kuchenhaus, in der Kneipe gab es Cocktails und alles, was man sonst noch in einer echten Kneipe bekommt. Das Sommerfest war ein voller Erfolg – ein Tag, der noch lange in Erinnerung bleiben wird.

HERZOGIN-ELISABETH-STIFT
Hann. Münden

Liebevoll unterstützt
jeden Tag genießen –
im Herzen der
Stadt Hann. Münden

Herzogin-Elisabeth-Stift
Am Plan 5-7 und
Vor der Burg 15
34346 Hann. Münden
Tel. 05541/703710

Wir danken allen Besuchern vom Sommerfest!

Von Grenzgängen und Hasenjagd

Dranfelder Grenzbierfest 2025: Tradition reicht bis ins Jahr 1809 zurück



Die Aufführung der Dransfelder Hasenjagd gehört ebenso zu den Höhepunkten wie das eigens für das Fest gebraute „Dransfelder Grenzbier“. Fotos: Heimat- und Geschichtsverein Dransfeld

Vom 22. bis 31. August ist in Dransfeld die ganz große Sause angesagt. Der Heimat- und Geschichtsverein lädt zum Grenzbierfest 2025 ein und hat ein Festprogramm zusammengestellt, das keine Wünsche offen lässt. Grenzgänge, Theateraufführungen, großer Festumzug und jede Menge Party sind angesagt. Für die musikalischen Highlights sorgen die Alpe on Tour mit dem Tanzhaus Alpenmax, die Eventband Madison, die Hitradioshow und „Die Eichenberger“. Der Vergnügungspark am Festzelt am Bleichenanger mit Autoscooter, Kinderkarussell, Schießbude und natürlich zahlreichen Ständen zum Schlemmen und Genießen öffnet jeden Tag um 16.00 Uhr. Das Grenzbierfest hat eine lange Geschichte, die bis ins Jahr 1809 zurückreicht.

Auch das eigens gebraute „Dransfelder Grenzbier“ trägt zur festlichen Tradition bei. Zum Dransfelder Grenzbierfest 2025 wurde in Zusammenarbeit mit der Bergbräu ein zünftiges Festbier kreiert. Mit der Bügelflasche aus Uslar und eigenem Etikett ein besonderes Erlebnis mit hohem Genuss- und Sammlerwert! Neben dem historischen Festumzug und der Aufführung zur Dransfelder Hasenjagd sind die Grenzgänge ein weiterer, wenn nicht der Höhepunkt des Grenzbierfestes. Das ist nicht nur in diesem Jahr so, sondern war es auch in den Jahren 2000, 1975, 1950, 1925 und 1899. Der Ursprung des „Grenzgehens“ liegt aber noch sehr viel weiter zurück. Im Jahre 1809 wird vom „Grenzgehen“ berichtet, woraus die heutige Grenzbegehung und schließlich das Grenzbierfest im Jahre

1899 entstanden ist. Seit 1925 gehört zum Grenzbierfest auch die Aufführung der „Dransfelder Hasenjagd“ und ist bis in die heutige Zeit ein für die Dransfelder bedeutungsvolles Ereignis. Die Erstaufführung des historischen Theaterstücks auf hochdeutsch gibt es am Montag, 25. August, um 19 Uhr im Festzelt. Weitere Aufführungen (ohne freien Kartenvorverkauf!) gibt es am Dienstag, 26. August um 15.00 Uhr im Rahmen des Seniorennachmittages sowie am Donnerstag, 28. August um 15.00 Uhr im Rahmen des Kita- und Schultages.





MICHAEL KRAMER

Wir machen Ihr Auto mobil!

WIR KRIEGEN DAS WIEDER HIN!

Unfallreparatur

Instandsetzung | Ausbeulen | Richtarbeiten
Spot-Repair | Scheiben- und Kunststoffreparatur

In der Dehne 5 | 37127 Dransfeld | Tel: 05502 9983-0
www.kramer-fahrzeugtechnik.de

Für alle Fahrzeugmarken!

Festprogramm

Alle Veranstaltungen im Festzelt am Bleichanger



Madison Eventband am Freitag, 29. August

- **Samstag, 23. August**
10.00 Uhr: Grenzgang Niemetal und Ossenfeld
20.00 Uhr: Alpe on Tour mit dem Tanzhaus Alpenmax
- **Sonntag, 24. August**
10.00 Uhr: Ökum. Gottesdienst
14.00 Uhr: Großer Festumzug und Ausklang im Festzelt (Eintritt frei!)
- **Montag, 25. August**
19.00 Uhr: Theateraufführung „Die Dransfelder Hasenjagd“
- **Dienstag, 26. August**
15.00 Uhr: Seniorennachmittag mit Theateraufführung
- **Mittwoch, 27. August**
15.00 Uhr: Kinder- und Jugendtag im Erlebnisbad
- **Donnerstag, 28. August**
15.00 Uhr: KiTa- und Schultag mit Theateraufführung
- **Freitag, 29. August**
20.00 Uhr: Party mit der Eventband Madison
- **Samstag, 30. August**
10.00 Uhr: Grenzgang Jühnde und Scheden
20.00 Uhr: Die Hitradioshow – Die Show zum 25. Jubiläum
- **Sonntag, 31. August**
11.00 Uhr: Frühschoppen im Festzelt mit „Die Eichenberger“



Die Hitradioshow am Samstag, 30. August



Die Eichenberger am Sonntag, 31. August

25 Jahre

Seit 1750 füreinander da.

WENN

DANN

Vertretung
Holger Jortzik e.K.
In der Dehne 2 37127 Dransfeld
Tel. 05502 94242

Lange Str. 56 37139 Adelebsen
Tel. 05506 97171
team.jortzik@vgh.de


VGH
 fair versichert

Finanzgruppe

DRANSFELDER GRENZBIERFEST 2025

Festplatz & Festzelt
Am Bleichanger,
Dransfeld

**JETZT TICKETS
SICHERN**



22.-31.8.2025

WWW.GRENZBIERFEST2025.DE

Einsteigen. Ablegen. Staunen.



Begleitete Gruppenkreuzfahrt

Mitternachtssonne in Norwegen & Nordkap an Bord der Costa Favolosa

Leistungen

- Info-Vorabtreffen mit Übergabe der Reiseunterlagen
- Exklusive An- und Rückreise bis/ab Hamburg mit dem Apel-Bus
- Kreuzfahrt in der gebuchten Kabinenkategorie mit der Costa Favolosa
- ab/bis Hamburg
- Apel-Reisebegleitung während der gesamten Reise
- Vollpension an Bord
- Wasser, Tee, Kaffee im Buffetrestaurant während der Mahlzeiten
- Teilnahme an den Bordveranstaltungen, Shows und Musikveranstaltungen im Theater und Feste gemäß Bordprogramm
- Deutschsprachige Bordzeitung und Speisekarte
- Gepäckservice bei Ein- und Ausschiffung Hafen/Schiff/Hafen
- Alle Steuern/Hafen- und Servicegebühren inkl. Trinkgelder an Bord

**Limitiertes Angebot
Ab 2.399,00 €**



Wichtig

Nur direkt über uns buchbar
Frühbucherpreis bis 29.10.25
(nur nach Verfügbarkeit)

Nicht im Reisepreis enthalten:

Versicherungen, weitere Getränke und Landausflüge (Über die Buchung von Getränkepaketen und Landausflügen beraten wir Sie gern)
Für EU-Bürger ist das Mitführen eines gültigen Personalausweises oder Reisepasses (müssen mindestens 6 Monate nach Reiseende gültig sein) zwingend vorgeschrieben.

Sommerfest im St. Matthäus Altenwohnheim

Am 23. August findet ein fröhlicher Nachmittag mit Musik, Leckereien und guter Stimmung statt

Am Samstag, den 23. August, lädt das St. Matthäus Altenwohnheim herzlich zum traditionellen Sommerfest ein. Ab 11 Uhr erwartet die Bewohnerinnen und Bewohner, Angehörige, Freunde und Nachbarn ein buntes Programm mit Musik, Spielen und vielen schönen Überraschungen.

Für das leibliche Wohl ist selbstverständlich gesorgt: Am Nachmittag sorgt frischer Kaffee und Kuchen für sommerliche Genussmomente. Begleitet von fröhlicher Musik können alle Gäste einen heiteren Nachmittag in gemütlicher Atmosphäre verbringen und gemeinsam den Sommer feiern.

Herzlich willkommen sind auch alle, die das Haus und seine Bewohner näher kennenlernen möchten. Bei einem Rundgang werden die liebevoll gestalteten Bereiche erklärt. So gibt es beispielsweise neben freundlichen Aufenthalts- und Gemeinschaftsräumen sowie einer herrlichen Terrasse auch einen Obstgarten, in dem die Bewohner frisches Obst wie einst in ihren eigenen Gärten pflücken können, sowie ein Gemüsebeet.

**St. MATTHÄUS
ALTENWOHNHEIM HERMANNSHAGEN**
Hann. Münden

Liebevoll unterstützt
jeden Tag genießen –
mitten im Grünen!

St. Matthäus Altenwohnheim
Hermannshagen
Wiershäuser Weg 69
34346 Hann. Münden
Tel. 05541/999012

Sommerfest am 23.08. im St. Matthäus Altenwohnheim

Secondhand und Selbstgemacht

Großer Flohmarkt am 30. August von 11 bis 16 Uhr
beim Haus der Nationen

Ob Kleidung, Hausrat, Spielsachen, alter Trödel oder liebevoll Handgemachtes – bei diesem vielseitigen Flohmarkt ist wirklich für jeden etwas dabei. Ob man auf der Suche nach einem besonderen Einzelstück, praktischen Alltagsgegenständen oder einem originellen Geschenk ist: Stöbern lohnt sich! Die Gastgeber freuen sich über VerkäuferInnen mit einzigartigen Schätzen ebenso wie über kreative SelbstermacherInnen, die ihre handgefertigten Produkte präsentieren möchten. Natürlich sind auch alle neugierigen BesucherInnen herzlich willkommen, die einfach nur ein bisschen bummeln oder in entspannter Atmosphäre stöbern möchten. Auch für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt: Das gemütliche kleine Bistro lädt mit Kaffee, Tee, Keksen und selbstgebackenem Kuchen zum Verweilen ein. AusstellerInnen und Gäste können sich bei freiem Eintritt eine kleine Auszeit gönnen, den Tag genießen und miteinander ins Gespräch kommen. Besonders schön: Es fallen keine Standgebühren an – wer mag, darf stattdessen gerne das Kuchenbuffet mit einer Gebäckspende bereichern. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich – einfach vorbeikommen und mitmachen!

**Begegnungszentrum im Haus der
Nationen, Burckhardtstraße 60**



AIDA Highlights entdecken!

Vielfältige Angebote, hervorragende Beratungsqualität und Service auf höchstem Niveau erwarten Sie in unserem TUI TRAVEL Star Reisebüro. Sichern Sie sich Ihre persönliche Traumreise und schauen Sie bei uns vorbei.



11 Nächte Norwegens Fjorde mit Geiranger & Trondheim
AIDAprima
ab / bis Hamburg
Jul - Sep 25
Anreise mit der Bahn ab 146,-€
Anreise Flug tagesaktuelle Flugpreise
pro Person **ab 1.835,-€***

*AIDA PREMIUM Preis pro Person bei 2er-Belegung (Innenkabine 1A und inkl. 180 Euro Bordgut haben), jeweils limitiertes Kontingent. An- & Abreise Bahn: AIDA Sparpreis, 2. Klasse im Streckennetz der Deutschen Bahn An- & Abreise Flug: Limitiertes Kontingent Veranstalter AIDA Cruises, Am Strande 3d, 18055 Rostock, Deutschland

Reisebüro Ideal UG, Quedlinburger Str. 8, Hann. Münden
Telefon: 05541 4456
WhatsApp: 0157 50396614, E-Mail: info@reisebueroideal.de
Öffnungszeiten: Montag-Freitag 10:00 - 13:00 Uhr & 13:30 - 18:00 Uhr,
Samstag nach Absprache

Landhof Kaufmann: Einladung zum Scheunenfest 2025

Erkunden Sie am Sonntag 28. September die mobile Hühnerstallhaltung im Freiland und genießen Sie kulinarische Köstlichkeiten



LANDHOF KAUFMANN

Natürlich. Frische. Qualität.

Einladung Scheunenfest 2025

**Sonntag, 28.09.
von 11 bis 18 Uhr**

LANDHOF KAUFMANN
Philipp Kaufmann - Zum Schorfhagen 32
34346 Hann. Münden

Der Landhof Kaufmann, ein engagierter landwirtschaftlicher Betrieb, der sich auf Direktvermarktung spezialisiert hat, öffnet am Sonntag, 28. September 2025, seine Tore für ein ganz besonderes Ereignis: das „Scheunenfest“. Von 11 Uhr bis 18 Uhr sind Sie herzlich eingeladen, das Fest auf der Straße „Zum Schorfhagen“ an der Feldscheune am Friedhof in Mielenhausen zu besuchen.



Das Motto des Tages lautet „Wissen, wo's herkommt!“ Der Landhof Kaufmann möchte Ihnen die einzigartige Gelegenheit bieten, einen detaillierten Einblick in ihre mobile Hühnerstallhaltung im Freiland zu gewinnen. Hierbei erfahren Sie nicht nur, wie die Hühner gehalten werden, sondern auch, wie dieses Konzept zur Nachhaltigkeit der Landwirtschaft beiträgt. Neben der spannenden Erkundung der Hühnerhaltung erwartet Sie eine große Auswahl verschiedener Kürbisse sowie ein vielfältiges kulinarisches Angebot. Genießen Sie erfrischende Getränke sowie warme Speisen und frisch gebackene Waffeln. Dieser Tag verspricht nicht nur informative Einblicke, sondern auch ein geselliges Miteinander. Der Landhof Kaufmann freut sich darauf, Sie und Ihre Familie auf dem „Scheunenfest“ herzlich willkommen zu heißen und gemeinsam mit Ihnen eine unvergessliche Zeit zu verbringen. Machen Sie sich bereit, die Welt der nachhaltigen Landwirtschaft hautnah vor Ort zu erleben!

IDEALER URLAUB

FERNWEH? DAS ABENTEUER FÜR DIE GANZE FAMILIE WARTET!

IHR REISEBÜRO IN HANN. MÜNDEN



TÜRKEI TÜRKISCHE RIVIERA

TUI MAGIC LIFE Jacaranda
★★★★ 05.10.2025 - 12.10.2025
ab Hannover
7 Nächte
All Inclusive
Gesamtpreis 3.174 €
2 Erwachsene + 2 Kinder bis 11 Jahre

MALLORCA CALA RATJADA

TUI SUNE Green Garden
★★★★ 03.10.2025 - 10.10.2025
ab Paderborn
7 Nächte
Übernachtung mit Frühstück
Gesamtpreis 2.448 €
2 Erwachsene + 2 Kinder bis 11 Jahre

GRIECHENLAND RHODOS

Kalitheia Mare Palace
★★★★ 13.10.2025 - 20.10.2025
ab Leipzig
7 Nächte
Halbpension
Gesamtpreis 3.594 €
2 Erwachsene + 2 Kinder bis 11 Jahre

GRIECHENLAND KOS

TUI KIDS CLUB Atlantica Mikri Poli Kos
★★★★ 03.10.2025 - 10.10.2025
ab Hannover
7 Nächte
All Inclusive
Gesamtpreis 3.361 €
2 Erwachsene + 2 Kinder bis 11 Jahre

GRIECHENLAND KRETA

Hotel Apollonia Beach Resort & Spa
★★★★ 13.10.2025 - 20.10.2025
ab Leipzig
7 Nächte
Halbpension
Gesamtpreis 3.364 €
2 Erwachsene + 2 Kinder bis 11 Jahre

TÜRKEI TÜRKISCHE RIVIERA

Seaden Sea World Resort & Spa
★★★★ 13.10.2025 - 20.10.2025
ab Leipzig
7 Nächte
All Inclusive
Gesamtpreis 3.112 €
2 Erwachsene + 2 Kinder bis 11 Jahre

Weitere Informationen zu den Reiseangeboten:



Reisebüro Ideal uc

Quedlinburger Str. 8, Hann. Münden
Telefon: 05541 4456
WhatsApp: 0157 50396614 / E-Mail: info@reisebueroideal.de
Öffnungszeiten: Montag-Freitag 10:00 - 13:00 Uhr & 13:30 - 18:00 Uhr,
Samstag nach Absprache



Elisabeth Burghardt



Sandra Turba



Christiane Henze

Verkaufen beginnt mit Vertrauen.

Mein Name ist Lucas Jonas Wagner, Immobilienberater bei der LBS Immobilien GmbH NordWest – dem Marktführer in Deutschland. Mit Leidenschaft, Vertrauen und Engagement begleite ich Menschen auf dem Weg in ihren neuen Lebensabschnitt. Wir vermitteln ausschließlich an finanzierungsgeprüfte, legitimierte Kaufinteressenten. Das sorgt für Sicherheit, Effizienz und ein gutes Gefühl – von Anfang an.

- 📍 Prinzenstr. 4, 37073 Göttingen
- 📞 0160 5288734
- ✉ lucas-jonas.wagner@beratung.lbs-nw.de
- 🌐 www.lbs-immobilien-profis.de



Immobilienberater
Lucas Jonas Wagner



Immobilie verkaufen?
Ist ganz einfach. Mit mir.
Tel. 0160 5288734
www.lbs-immobilien-profis.de

Wir geben deiner Zukunft ein Zuhause.



Digitale Schilder, die denken und lenken

Mit E-Paper, NFC-Tag, Social-Media-Anbindung
und maßgeschneiderter Software setzt die AZ
Buchstaben GmbH neue Standards im
Informationsdesign

az 
az buchstaben gmbh

Wer das Firmengelände der AZ Buchstaben GmbH in Witzenhausen betritt, spürt sofort: Hier treffen Jahrzehnte an Handwerkstradition auf den Geist der Digitalisierung. Inmitten von Buchstaben, Piktogrammen und Leitsystemen erzählt jeder Winkel der Werkhalle von der langen Geschichte eines Unternehmens, das sich seit 1956 dem Sichtbarmachen von Information verschrieben hat. Einst erfolgte das mit Lineal, Fräsmaschine und Tusche, heute mit Touchscreen, Softwarelösung und E-Paper.

zungslösungen, 2023 das Unternehmen übernahm, war sein Eindruck eindeutig: „Als ich hier das erste Mal ankam, war das wie eine Zeitreise.“



Nicolas Döring
Geschäftsführer

Was folgte, war ein radikaler Wandel. Veralterte Maschinen wichen modernen Systemen, Prozesse wurden digitalisiert, eine eigene Softwarelösung für smarte Beschilderung entwickelt. Heute sprechen die digitalen Displays der AZ Buchstaben GmbH in Bildern, vernetzen sich direkt mit Kassensystemen, Social-Media-Kanälen oder Zeitsteuerungen.

Wer in einem Café die digitale Speisekarte an der Tür liest, in einer Klinik per NFC-Tag am Patientenzimmer Informationen aufruft oder auf einem Stadtfest das digitale Veranstaltungsprogramm betrachtet, nutzt Technologie aus Witzenhausen.

Die rund 12 Mitarbeitenden stammen aus ganz unterschiedlichen Professionen: Bauingenieurwesen, Produktdesign, Systemintegration, Werbetechnik, Mediengestaltung. Gemeinsam entwickeln sie maßgeschneiderte Lösungen – vom klassischen Leitsystem mit Edelstahlplatten bis zum vernetzten Informationsdisplay mit Bewegtbild. Und die Einsatzmöglichkeiten sind so vielfältig wie die Welt selbst: Supermärkte nutzen dynamische Angebotsanzeigen direkt unter den Produkten. Gastronomiebetriebe planen saisonale Karten im Voraus und bespielen Fensterdisplays und Tische automatisch. In Krankenhäusern und Behörden sorgen digitale Leitsysteme für Klarheit. Und überall dort, wo temporäre Information gefragt ist, gibt es Miet- und Leasinglösungen.

KONTAKT

az-buchstaben gmbh
Kasseler Landstraße 13
37213 Witzenhausen
05542-9356-0
info@az-buchstaben.de
www.az-buchstaben.de

SCAN ME!



Jetzt entdecken!



Fotos: AZ Buchstaben GmbH

– Trauer –

Trauerraum mit viel Atmosphäre

Neues Angebot beim Bestattungsunternehmen „Dat Fährrhus“ in Hann. Münden

Das Mündener Bestattungsunternehmen „Dat Fährrhus“ erweitert sein Angebot um einen stilvollen Trauerraum. Dieser befindet sich nur wenige Schritte vom Hauptsitz des Unternehmens ebenfalls in der Kirchstraße. Seit August 2025 können dort Angehörige in ruhiger und würdevoller Umgebung Abschied nehmen – an der Urne sowie am offenen oder geschlossenen Sarg.

Die Inhaber Thomas Bandholt und Edelgard Bandholt-Gruber haben den neuen Raum mit viel Liebe zum Detail gestaltet. Entstanden ist ein Ort mit einer besonderen Atmosphäre, der geprägt ist von Ruhe, Sauberkeit und stilvoller Einrichtung. Ziel ist es, Trost zu spenden und persönliche Abschiedsrituale zu ermöglichen. Ein besonderes Highlight: Abschiedsfeiern sind bei „Dat Fährrhus“ jetzt mit Catering möglich. Dafür kooperiert das Unternehmen mit dem Mündener Café „Zimt & Zucker“, das für kulinarische Begleitung sorgt – von kleinen Snacks bis zu liebevoll angerichteten Canapés. So wird der Abschied nicht nur individuell, sondern auch geschmackvoll gestaltet.

„Dat Fährrhus“ steht für Menschlichkeit, Respekt und persönliche Begleitung in schweren Stunden. Mit dem neuen



Stilvoll eingerichtet: Der neue Trauerraum. Foto: Marks

Trauerraum bietet „Dat Fährrhus“ Angehörigen nicht nur einen geschützten Rahmen. Die Kombination aus emphatischer Trauerbegleitung, stilvoller Umgebung und liebevollem Umgang macht das Angebot von „Dat Fährrhus“ einzigartig in der Region Südniedersachsen.



Herzlich ∞ Professionell ∞ Bezahlbar

Unser Angebot richtet sich an Menschen,

- die liebevolle Begleitung und professionelle Dienstleistungen suchen.
- denen das Abschiedsritual am Herzen liegt und ihre Vorstellungen umgesetzt wünschen.
- die Abschied selbst gestalten wollen und hierfür Rat und Tat benötigen.

NEU: Abschiedsraum in der Kirchstraße 3

Beratungsbüro Hann. Münden, Kirchstraße 4, Tel.: 05541 7017686

www.dat-faehrrhus.de

Tag & Nacht: 05541 – 4273
34346 Hann. Münden
Jüdenstraße 6

wickert Bestattungen

Ein Abschied in Würde.
Darauf kommt es an.

In Liebe

Impressum

Mundus Marketing & Interactive GmbH
Geschäftsführender Herausgeber:
Jörg Christian Bornhoff

Sichelnsteiner Weg 2, 34346 Hann. Münden,
Tel. 05541 95799-0, info@mundus-online.de,
www.mundus-online.de

Kaufmännische Abteilung: Claudia Tarsa (Lt.),
Verkauf: Nadine Rohpeter (Lt.), Sinja Nordhausen,
Heidrun Wegener-Kerff, Steffen Schott
Redaktion: Susanne Wesche, Bernard Marks,
Rainer Lomen, Lutz Conrad, Claudia Nachtwey,
redaktion@mundus-online.de

Grafik, Layout & Web: Volker Schäfer (Lt.), Viktoria Kuke,
Paulina Müller, Christian Wenk, Laura Edling
Social Media: Viktoria Kuke, Jordan Meisel
Videoografie: Jakob Recknagel
Vertrieb: Jan Kerff

Erscheint monatlich,
postalische Verteilung an alle Haushalte
in Hann. Münden sowie Auslage an
ausgewählten Ablagestellen

Druck: DDM GmbH & Co. KG
Frankfurter Straße 168, 34121 Kassel

Auflage: 18.000 Stk.

Bild- und Textnachweis – soweit nicht anders angegeben – Mundus Marketing & Interactive GmbH, Adobe Stock, Shutterstock, Fotolia, Pixabay, Freepik, Rawpixels,

bei Gewinnspielen ist der Rechtsweg ausgeschlossen.

Zustellung per

Deutsche Post
an alle Haushalte

www.meinregion365.de



DU WILLST MEHR FÜR DEINE GESUNDHEIT?

Jetzt mit der Sommeraktion sparen und direkt mit deiner Mitgliedschaft durchstarten!

NUR NOCH BIS
ZUM 31.08.25
10,99 €* PRO WOCH
MIT EINEM MODUL
NACH WAHL!

+ DAS
ZWEITE
GRATIS

MODULE FÜR DEINEN HEALTH-KICK

DYNOSTIC MODUL

- Stoffwechselanalyse
- 4D Wirbelsäulenanalyse
- Ganganalyse
- VNS Analyse
- Zellcheck

24,99 €

JETZT DIREKT DAZUBUCHEN!

- Traktionsliege
- Cryotherapie
- Luft-Beinmassage
- Wasserbettmassage
- Hypoxie Höhentraining

19,99 €

REHA MED MODUL

JETZT DIREKT DAZUBUCHEN!

* Laufzeit für die ersten 24 Monate

Balance Gesundheitspark GmbH & Co KG | Vor der Bahn 61, 34346 Hann. Münden | Telefon: 05541 4286

Starke Versorgung für heute und morgen

Vernetzung und Innovation für starke regionale Pflege

GESUNDHEITREGION Göttingen/Südliches

Die Themengruppe „Pflege- und Versorgungs-konzepte“ engagiert sich dafür, die Pflege- und Versorgungsstrukturen in unserer Region nachhaltig zu stärken und weiterzuentwickeln. Unser Ziel ist es, die Menschen hier bestmöglich zu versorgen und zugleich die Rahmenbedingungen für die Arbeit in der Pflege zu verbessern.

Im Mittelpunkt steht die Vernetzung von Pflegeanbietenden, Institutionen und relevanten Akteuren. Nur durch Zusammenarbeit entstehen tragfähige Konzepte, die praxisnah auf die aktuellen Herausforderungen reagieren.

Als Plattform bringt die Themengruppe Beteiligten zusammen, fördert Kooperationen und entwickelt gemeinsam neue Ideen. Ein Schwerpunkt liegt auf der Organisation von Veranstaltungen und der Initiierung innovativer Projekte,

fähig macht.

Durch Austausch, Zusammen-

arbeit und gezielte

Maßnahmen

entsteht

ein star-

kes Netz-

werk, das

die Pflege in der

Region Göttingen/

Südlichesachsen

verlässlich, nachhal-

tig und zukunfts-

FREUDE & EINSATZ Arbeiten mit

Julius P.
Freiwilliges Soziales Jahr
Hausnotruf

Miteinander füreinander da sein.

Geben Sie Ihr Bestes und freuen Sie

sich auf gute Arbeitsbedingungen

und Karriereperspektiven bei fairer

Bezahlung.

Sie möchten einen lebenswichtigen

Beitrag für unsere Gesellschaft

leisten? Dann sollten Sie genauso

schnell sein, wie es Ihr zukünftiger

Job erfordert, und sich zum/zur

Bundesfreiwilligendienst finden

lassen!

Sie auf johanniter.de/goettingen.

Mehr zur Ausbildung und zum

Freiwilligendienst bei den

Johannitern haben Sie die Chance,

ins Berufsleben Erfahrungen

sammeln und sich persönlich

weiterentwickeln? Mit einem

Freiwilligen Sozialen Jahr



Jetzt bewerben auf
johanniter.de/karriere

FÜREIN ANDER DA SEIN

...damit 24-Stunden-Pflege gelingt:

Sofortige Entlastung als
Alternative zum Pflegeheim

Ihr Ansprechpartner vor Ort
mit 98% Weiterempfehlung

Jederzeit kundbar &
volle Kostentransparenz

pflegehelden
Zuhause. Sicher. Gepflegt.



Ihr Sascha Thiel
Pflegehelden® Göttingen
05527 - 849 8536
pflegehelden.de

Für komplexe Diabetesverläufe



Diabeteszentrum
Bad Lauterberg



spezialisiert - vernetzt - bewährt

Unsere Klinik gehört zu den führenden Norddeutschen Diabeteszentren und bietet ein umfassendes Spektrum an Diagnostik, Therapie und Patientens Schulung. Ärzte wie Dr. Appels, Prof. Willms und Prof. Nauck haben die deutsche Diabetologie entscheidend geprägt. Als Akutklinik versorgen wir Notfälle wie Ketoazidosen und Hypoglykämien, betreuen Patienten mit schwerer Insulinresistenz und bieten fundierte Zweitmeinungen.

UNSERE SCHWERPUNKTE

• Zertifizierte Fußstation – Behandlung des diabetischen Fußsyndroms bis hin zum komplexen Charcotfuß, mit sehr niedrigen Amputationsraten.
• Moderne Diabetestechnologie – Schu-

• Ald-Intensivwochen für Insulinpumpenträger (CamAPS FX, Medtronic 780G, Omnipod 5).

BESONDERE ANGEBOTE 2025

lung in allen gängigen Insulinpumpen sowie CGM- und FGM-Systemen.
• Patientenschulungen – Von klassischen Kursen bis zu Spezialangeboten in türkischer Sprache oder für besondere Problemlagen.
PFLGE & BETREUUNG

FORTBILDUNGEN

Basisqualifikation Diabetes Pflege (DDG) am 14.-15.11.2025

Alle Termine und Details finden Sie auf unserer Website.



Diabeteszentrum Bad Lauterberg

Fachklinik für Innere Medizin/Diabetologie u. diabet. Folge- und Begleiterkrankungen

Alle Infos:

- Therapie und Behandlung aller Diabetesformen
- Einstellung auf alle Insulinpumpensysteme
- Trainingsprogramme für alle Diabetesformen
- Psychologischer Behandlungsschwerpunkt
- Diabetes Exzellenzzentrum DDG
- Zweitmehnhaus bei Fußsyndrom
- Zertifiziertes diabetologisches Fußzentrum zur Vermeidung von Amputationen
- Kooperation mit dem Universitätsklinikum Göttingen im Fußnetzwerk Niedersachsen

9 Kirchberg 21 • 37431 Bad Lauterberg • Tel.: 05524 / 81-1 • Fußnotfall-Nr.: 05524 / 81-267 • E-Mail: klinik@diabeteszentrum.de • www.diabeteszentrum.de



Versorgungsbetriebe Hann. Münden GmbH



Besuchen Sie unser Hochbad in Hann. Münden auf dem Rattwerder 3.

Fit und gesund durchs Wasser

Unser Hochbad ist ein zentraler Ort für Bewegung und Gesundheit. Schulklassen und Vereine nutzen es regelmäßig für Schwimmunterricht und Training. Schwimmen stärkt Herz, Kreislauf und Muskulatur – ideal für Jung und Alt. Bleiben Sie aktiv – im Wasser!

Bewegung mit Spaß für alle Altersgruppen gelenkschonende Bewegung



Werraweg 24
34346 Hann. Münden

Tel. 05541 707 0



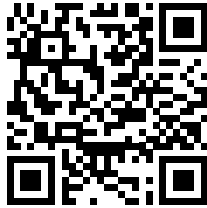
info@versorgungsbetriebe.de
www.versorgungsbetriebe.de



Das Gesundheitszentrum Göttingen e.V. lädt ein: Angebote und Aktionen rund um die Gesundheit

Einen Tag lang wird in Göttingen das Thema Gesundheit ganz besonders im Mittelpunkt stehen. Auf dem 39. Göttinger Gesundheitsmarkt können sich GöttingerInnen am Freitag, 5. September, von 10.30 bis 16.30 Uhr rund um die Johannis-kirche über alle gesundheitlichen Fragen ausführlich informieren lassen. 35 Initiativen, Institutionen und Vereine aus dem sozialen und gesundheitlichen Spektrum bieten unter dem Motto „Gestärkt durch Krisen“ Möglichkeiten der Beratung und Information. Hier haben die BürgerInnen Gelegenheit, sich über unterschiedlichste Themen und Angebote zu informieren, zu kommunizieren, bei „Schnupperaktionen“ aktiv mitzumachen oder sich bei Getränken oder Snacks zu erfrischen.

Gesundheitszentrum Göttingen e.V.
Lange Geismarstr. 82
37073 Göttingen
Tel. 05 51 - 48 67 60
Fax 05 51 - 42 75 9
info@gesundheitszentrum-goe.de



Kraftvoll leben - Herzsport für Kinder macht's möglich!

Wir beraten Sie gerne unter:
0551- 5174645 oder gesundheitt@asc46.de

39

**Göttinger
Gesundheitsmarkt**

Freitag 05.09.2025
10:30 - 16:30 Uhr
Johanniskirchhof
Hinter dem "Alten Rathaus"

**Gesundheitszentrum
Göttingen e.V.**

Bildung für das Gesundheits- wesen

kompetent, engagiert,
zukunftsorientiert

Qualität und Erfahrung seit über 30 Jahren:
Unsere staatlich anerkannten Bildungsstätten bilden Pflegefachkräfte und -assistenten aus und bieten praxisnahe Fort- und Weiterbildungen in Pflegemanagement und Berufspädagogik.

Wir gestalten Zukunft mit 60 regionalen Partnern.



Jetzt QR-Code scannen
oder Website besuchen
www.aul-nds.de

**Arbeit und
Leben**
NIEDERSACHSEN

Kinder- und Jugendhospiz Sternenlichter in Göttingen-Grone

Ein Ort voller Licht



Das Team des neuen Kinder- und Jugendhospiz Sternenlichter in Göttingen. Foto: Marks

Es ist ein sonniger Vormittag, als wir das im April 2025 eröffnete Kinder- und Jugendhospiz Sternenlichter in Göttingen betreten. Die Atmosphäre ist ruhig, aber keineswegs bedrückend – im Gegenteil: Es riecht nach frischer Farbe und leckerem Essen, was gerade in der Küche liebevoll zubereitet wird. Kinderlachen hallt durch die Flure, in den Gemeinschaftsräumen stehen überall bunte Spielsachen bereit. Ein Mädchen kuschelt sich gerade in den riesigen pinken Teddy und genießt den stillen Moment. Einige Familien sind bereits eingezogen in das neue Kinder- und Jugendhospiz, MitarbeiterInnen wuseln durch die Gänge. Es ist spürbar: Hier beginnt etwas Neues – etwas Besonderes.

„Wir sind glücklich, dass der Betrieb aufgenommen werden konnte“, erzählt Nicole Zimmer, Oberin der DRK-Schwesterenschaft Georga August und Geschäftsführerin des Kinder- und Jugendhospizes. Ihr Blick ist wach, ihre Stimme ruhig, aber voller Stolz. Lange wurde geplant, gebaut, organisiert – nun ist das Hospiz endlich mit Leben gefüllt.

EIN ORT DER HOFFNUNG SCHENKT

Die Zimmer sind hell und freundlich gestaltet. Es gibt viel Platz für Musiktherapie, Physiotherapie, einen Snoezelen-Raum zur Entspannung, eine Whirlpool-Badewanne, die Musik spielen kann, einen Garten mit barrierefreiem Spielplatz und viele Rückzugsorte für Eltern und Geschwister. Die Pflegekräfte, Therapeutinnen und Ehrenamtlichen arbeiten Hand in Hand – mit viel Herz, Fachwissen und viel Empathie. Am Tisch sitzt ein Junge mit seiner Mutter. Er spielt konzentriert, während sie ihm liebevoll über den Rücken streicht. „Hier können wir einfach mal durchatmen“, sagt sie leise.

„Es sind diese kleinen Momente, die zeigen, wie wichtig ein Ort wie Sternenlichter ist“, erzählt die stellvertretende Geschäftsführerin der Sternenlichter, Gabriele Pfahler. Das Hospiz soll nicht nur ein medizinischer Ort sein, sondern vor allem ein gemütliches Zuhause auf Zeit – für Kinder, Jugendliche, junge

Persönlichkeitsbewusste Kommunikation und gesunderhaltendes Arbeitsklima

Andrea Eimler
Praxis für Therapie und Beratung

Hanssenstraße 6
37073 Göttingen
Telefon 0551 485506
info@andrea-eimler.de
www.andrea-eimler.de

**Wir suchen Pflegefachpersonen
im Umgang mit schwerkranken Kindern, Jugendlichen,
jungen Erwachsenen (bis 27 Jahre) und ihren Familien in
Vollzeit, Teilzeit und unbefristet.**

www.sternenlichter-goettingen.de/jobs
jobs@sternenlichter-goettingen.de | 0551-49 56 660

Jährlicher Aktionstag „FIT ON TOUR“ auf dem Autohof Norheim

Gesund und fit am Steuer

Seit 2018 führt die Gesundheitsregion Göttingen / Südnieidersachsen gemeinsam mit dem Logistik- und Mobilitätscluster Göttingen | Südnieidersachsen die Aktionstage „FIT ON TOUR“ im Rahmen der LKW-Sicherheitstage auf dem Autohof Norheim durch. Jährlich wird an den Aktions-tagen ein Programm mit medizinischen Beratungen und Mitmachaktionen geplant und durchgeführt. Im Fokus steht dabei die Gesundheit der Berufskraftfahrenden. In Kooperation mit regionalen Akteuren des Gesundheitswesens werden zum Beispiel Körperanalyses und Fitness-Übungen am LKW-

durchgeführt. Neben Gesundheitsinformationen rund um Ernährung und Bewegung bekommen Berufskraftfahrende kostenlose Give-Away-Tüten mit Sachspenden, um die Berufsgruppe im Berufsalltag Unterstützung zukommen zu lassen. In diesem Jahr fand der Aktionstag am 6. Mai im Rahmen der LKW-Sicherheitstage der Autobahnpolizei statt.

An einem Stand vor Ort wurden auch in diesem Jahr interaktive Gesundheitsaktionen angeboten und von den LKW-Fahrenden gerne genutzt. Neben einer Ernährungsgesundheitsberatung gab es auch eine individuelle Beratung zum Thema Bewegung und Ergonomie, direkt am LKW. Die Barmer Krankenkasse war ebenfalls vor Ort und bot den Fahrerinnen eine Körperanalyse mittels einer Waage an. „Auch in diesem Jahr haben wir wieder rund 60 Give-Away-Tüten verteilt. Von Duschgel, Deo, Zahnpasta und Desinfektionsmitteln über Lebensmittel wie Mehrkornbrötchen, Müsliriegel, Reiswaffeln, Obst und Fruchtsäften waren auch Gadgets wie Schlafmasken und Thera-Bänder in den kostenlosen Tüten“, sagt Laura Klocker von der Gesundheitsregion Göttingen Südnieidersachsen.



Für Menschen mit chronischen psychischen Erkrankungen, Suchterkrankungen und seelischen Behinderungen

Unsere Hilfe setzt da ein, wo kein persönliches soziales Netz mehr vorhanden ist, wo eine Berufstätigkeit oder Beschäftigung nicht mehr möglich ist und wo Tagesstruktur und regelmäßige Mahlzeiten fehlen. Das Angebot der Tagesstätte richtet sich an Personen zwischen 18 und 65 Jahren mit psychischen Erkrankungen und/oder Suchtverhalten. Der angesprochene Personenkreis lebt in einer eigenen Wohnung, einer betreuten Wohngemeinschaft oder bei Familienangehörigen und ist nicht in der Lage, einer kontinuierlichen Beschäftigung auf dem ersten Arbeitsmarkt nachzugehen

• Förderung der alltagspraktischen Fähigkeiten

- Kreatives Gestalten
- Förderung der Kontakt- und Kommunikationsfähigkeit
- Umgang am PC und Social Media
- Bewegung, Spiel und Spaß
- Entspannungsübungen
- tiergestützte Intervention mit Pferd, Hund und Katze
- zertifizierte Suchtberatung

Posthof 999, 37539 Bad Nenndorf
Tel.: 05522 50 24 004, gezeitenwende@t-online.de



Hier geht es zur Webseite:



Das Beratungsteam beantwortet alle Fragen und zeigt Unterstützungsmöglichkeiten auf. Foto: privat



WIR MACHEN SPORT

Südnieidersachsen
Stiftung

Gemeinsam für eine starke Region.



Wir bewegen
Menschen.

Sudekum GmbH & Co. KG
Göttingen Süd: Theaterstraße 21, 0551-48 40 98
Göttingen Fußpark: Reinhäuser Landstraße 24, 0551-70 66 65
Göttingen Goetheallee: Goetheallee 7, 0551-488 688 0
Hann. Münden Süd: Marktstraße 18, 05541-7017 86
info@sudekum.com
www.sudekum.com



Ergonomisch. Individuell. Persönlich.

Gesundheit ist kein Zufall:
Lösungen und kompetente Beratung
für Menschen mit Rückenbeschwerden

Seit über 30 Jahren stehen wir für individuelle ergonomische Lösungen rund ums Sitzen und Stehen – im Büro und zu Hause. Ob Stuhl, Hocker, Stehhilfe oder Schreibtisch: Wir beraten persönlich

in und um Göttingen. Unsere vielfältige Auswahl ist individuell anpassbar und umfasst auch maßgefertigte Modelle – abgestimmt auf Körpermaße und Beschwerden. Besonders Menschen mit Rückenproblemen finden bei uns gezielte Unterstützung und eine kompetente, persönliche Beratung für spürbare Entlastung im Alltag.



Tilman Shastri



Bitte vereinbaren Sie
Ihren persönlichen
Beratungstermin.

Besuchen Sie
uns online.

Studio Neues Sitzen
Friedrich-Ebert-Straße 26
37077 Göttingen
0551 38 48 99 62
beratung@studio-neues-sitzen.de
www.studio-neues-sitzen.de

LuckyMotion Box soll mit 25 Impulsen für Bewegung im Schulalltag sorgen

Gesundheitskompetenz fördern



Stellten gemeinsam die LuckyMotion Box vor (v.l.: Minister Andreas Philipp, Laura Klocker und Corinna Morys-Wortmann (beide Gesundheitsregion Göttingen / Südniedersachsen). Foto: Lydia Bönsch

Regelmäßige Bewegung gehört zum festen Bestandteil der Gesundheitsförderung. Für Schulkinder und Jugendliche werden mindestens 90 Minuten tägliche Bewegung empfohlen. Ein hoher Anteil der Kinder mit Behinderungen erreicht diese Empfehlungen jedoch nicht. Im Vergleich zu Gleichaltrigen mit normaler Entwicklung sind Kinder mit Behinderungen viel weniger körperlich aktiv, neigen mehr zu sitzenden Tätigkeiten und haben ein drei- bis sechsmal höheres Risiko für Fettleibigkeit. Was also tun? Die LuckyMotion Box soll zukünftig auch in Südniedersachsen für mehr Bewegung im Schullauftag sorgen.

Nach vierjähriger Projektlaufzeit ist jetzt die sogenannte LuckyMotion Box mit niedrigschwelligem Bewegungs- und jugendlichen mit motorischem und sozial-emotionalem Förderbedarf entstanden. An der Entwicklung der Bewegungsbox waren verschiedene Professoren beteiligt. So waren Schullehrinnen, Lehrkräfte, pädagogische Mitarbeiterinnen, Sportwissenschaftlerinnen, Physiotherapeuteninnen, aber auch Fachkräfte aus dem Bereich Logopädie und Ergotherapie eingebunden. Mittels einer Förderung in Höhe von 160.000 Euro vom Land Niedersachsen enthält die Box 25 Bewegungskarten und Videos, die von Lehrkräften ohne großen Aufwand und Vorbereitung im Schullauftag genutzt werden können.

Die Übungen dienen nicht nur Kindern mit einer Beeinträchtigung dazu, einen

Seite 16



an
ungung vermitteln

Unterstützung eines
gesundheitsorientierten
Lebensstils

Selbstwirksamkeitserleben
von Schülerinnen stärken



Bewegung im
Schulalltag fördern



Förderung der
Entwicklung eines
positiven Selbstkonzeptes



beiden Kategorien stärken die sozialen Kompetenzen und tragen dazu bei, Emotionen verstehen zu lernen und diese auch eigenständig regulieren zu können. „Eine der wichtigsten Zukunftskompetenzen ist ein guter Umgang mit allen Emotionen, da diese uns auf Bedürfnisse hinweisen und somit die Grundlage für mentale Gesundheit sind“, sagt Resilienz-Trainer Mauritz.

den über das Setting Schule fördern, ihre psychosoziale Entwicklung und das psychosoziale Wohlbefinden gezielt stärken.“ sagt Projektleiterin Laura Klocker von der Gesundheitsregion Göttingen / Südniedersachsen.

„Das Projekt LuckyMotion trifft den aktuellen Bedarf 1:1. Die Pandemie hat ihre Spuren hinterlassen. Gerade für Kinder und Jugendliche mit Entwicklungseinschränkungen sind die Folgen besonders spürbar. Das Projekt zeigt einmal mehr, dass die niederschwelligen Gesundheitsregionen für uns erarbeitet. Die Bewegungskarten dieser mit Resilienz Trainer Sebastian Mauritz (braun) wurden in Kooperation mit Emotionsregulation (rot) und Emotionen (orange) Die Kategorien und Jugendlichen. Die kognitive Leistungsfähigkeit der Kinder chende, niedrigschwellige Übungen die dination (orange) fördert durch entsprechende

Moment innezuhalten und sich auf ihren Körper und ihre Seele zu konzentrieren. Die bewusst einfache Umsetzung durch Bild, Schrift und Ton ermöglicht die Anwendung der Box in vielen erdenklichen Situationen. So können die Übungen auch im Rahmen der Verantwortungsbüro der Funktion einer „Hilfslehrenden“ durchgeführt werden. Sie können als fester Bestandteil oder als spontane Übung eingesetzt werden.

In Anlehnung an die motorischen Kompetenzen gliedert sich die Lucky-Motion Box in acht unterschiedliche Kategorien, die jeweils farblich codiert sind. So steht beispielsweise eine grüne Farbcodierung für den Bereich Entspannung und enthält Atemübungen oder Traumreisen. Die Kategorie Koordination (orange) fördert durch entsprechende, niedrigschwellige Übungen die kognitive Leistungsfähigkeit der Kinder und Jugendlichen. Die Kategorien Emotionen (rot) und Emotionsregulierung (braun) wurden in Kooperation mit Resilienz Trainer Sebastian Mauritz erarbeitet. Die Bewegungskarten dieser

Dein Talent - Deine Zukunft

Ausbildung 2025

in der UMG

unter einem Dach:
Ausbildung & Studium*
Fortbildung
Weiterbildung

Zukunftorientierte Bildung

UNIVERSITÄTSMEDIZIN GÖTTINGEN

UNIVERSITÄTSMEDIZIN GÖTTINGEN

Georg-August-Universität

Bildungsakademie
 Humboldtallee 11
 37073 Göttingen

Schule für Anästhesietechnische und Operationstechnische Assistenz

Berufsfachschule Pflege

Schule für Logopädie

Schule für Physiotherapie

MT-Schule Laboratoriumsanalytik

MT-Schule Radiologie

MT-Schule Funktionsdiagnostik

Fort- und Weiterbildung

Weitere Infos:

QR Code

Seite 17



Schlaf macht Schule

Gesunder und ausreichender Schlaf ist entscheidend für körperliche, geistige und psychische Gesundheit. Er verbessert die Stressregulation, fördert Entspannung, Resilienz und wirkt sich positiv auf die Lernfähigkeit aus. Genau hier setzt das Projekt „Schlaf macht Schule“ an:

In der schulischen Umgebung sollen Kinder und Jugendliche altersgerecht lernen, warum guter Schlaf wichtig ist, wie ihr Schlaf-Wach-Rhythmus funktioniert und wie sie selbst zu erholbarem Schlaf beitragen können. Gemeinsam mit der Deutschen Stiftung region Göttingen/Südliches Das Projekt entwickelt die Gesundheits- zusammen mit Schüler:innen und Lehr-

heitsregionen gefördert. haben der niedersächsischen Vor-

schule Göttingen.

Hintergrund ist ein zunehmend rastlo-

ser Lebensstil: Ständige Erreichbarkeit, digitale Medien und ein 24/7-Alltag stören die Schlafqualität vieler Jugendlicher. Studien zeigen, dass rund ein Drittel aller Schüler:innen unter Schlafstörungen leidet und etwa die Hälfte der ideale Ort, um theoretisches Wissen und praktische Strategien für gesunden Schlaf zu vermitteln.

Das Projekt wird als innovatives Vor-



Zahnarztteam Weende-Nord

Haselmeyer & Kollegen

Von klein bis groß –
Ihre Zahnärzte für die ganze Familie!

Einige unserer Schwerpunkte:

- Professionelle Zahnreinigung
- Ästhetische Zahnmedizin
- Kinderzahnheilkunde
- Digitale abdruckfreie Abformung
- Parodontologie
- Alterszahnmedizin
- Zahnersatz und Implantate
- Hauseigenes Zahntechniklabor

jetzt Termin
vereinbaren.
Auch online.

Zahnarztteam Weende-Nord
Haselmeyer & Kollegen
Ludwig-Prandtl-Straße 28
37077 Göttingen (Treppenlift vorhanden)
Telefon: 0551 / 307140
info@zahnarztteam-weende-nord.de
www.zahnarztteam-weende-nord.de

Mo., Di. & Do.: 8-12 Uhr & 14-18 Uhr | Mi.: 8-15 Uhr | Fr.: 8-12 Uhr | ... und nach Vereinbarung.

Haltestelle bietet Orientierung

„Haltestelle – der Raum zur Orientierung rund um palliative und hospizliche Versorgung“ ist ein gemeinsames Angebot des Palliativzentrums der Universität-

Telefon: 0551-38905 221

an der Lutter. Wer selbst von einer schweren Erkrankung betroffen und dadurch verunsichert ist oder wer als Angehöriger oder Nahestehender viele Fragen hat, wie ein Leben mit solch einer Erkrankung organisiert werden könnte und welche Hilfen es gibt, ist hier genau an der richtigen Adresse. Das Beratungsteam bietet Gespräch an und versucht, gemeinsam Antworten auf alle Fragen zu finden und Unterstützungsmöglichkeiten aufzuzeigen. Die „Haltestelle“ ist im Forum Kirche und Diakonie, Neustadt 20 in 37073 Göttingen (hinter der Marienkirche, Nähe Parkhaus Groner Tor gelegen) zu finden. Die offenen Sprechzeiten sind

Helios

Medizinische Kompetenz:

Sechs Kliniken vereint in einem Netzwerk für beste Versorgung in der Region

Notfallversorgung
365 Tage im Jahr,
24 Stunden täglich

Helios Klinikum Salzgitter

Davinci-Zentrum (Allgemein, Visceral- und Gefäßchirurgie, Thoraxchirurgie, Gynäkologie, Urologie)
www.helios-gesundheit.de/salzgitter

Helios Klinik Herzberg/Osterode

Bildungszentrum Südniedersachsen
www.helios-gesundheit.de/herzberg-osterode

Helios Klinikum Warburg

Endoprothetik und Schmerzmedizin
www.helios-gesundheit.de/warburg

Helios Klinikum Hildesheim

Perinatalzentrum Level 1 und
Lungenzentrum Südniedersachsen
www.helios-gesundheit.de/hildesheim

Helios Albert-Schweitzer-Klinik Northeim

Interventionelle Kardiologie mit MitraClip
und Elektrophysiologische Untersuchung
www.helios-gesundheit.de/northeim

Helios Kliniken Kassel

Mund-, Kiefer- und Plastische Gesichtschirurgie,
Neurologie mit Stroke Unit
www.helios-gesundheit.de/kassel

Meilenstein für Südniedersachsen

von Lutz Conrad

Großer Erfolg für die Region Südniedersachsen! Die Initiative Goe FUTURE hat sich in einem bundesweiten Leuchtturmprojekt durchgesetzt. Unter Federführung der Universitätsmedizin Göttingen (UMG) soll zukünftig im Raum Göttingen, Hannover, Braunschweig und Osnabrück ein leistungsstarkes Gründungsökosystem für die Lebenswissenschaften entstehen. Ziel ist es, wissenschaftliche Erkenntnisse in medizinische, biotechnologische und nachhaltige Anwendungen zu überführen – von der Diagnose über Therapien bis zur Medizin. 20 Millionen Euro stehen als Anschubfinanzierung bereit. Ein Meilenstein, von dem auch die Gesundheitsregion Göttingen / Südniedersachsen deutlich profitieren wird. Beim Innovationswettbewerb „EXIST Startup Factories“ des Bundesministeriums für Wirtschaft und Energie



(BMWE) hatte es Goe FUTURE erfolgreich aus der Konzeptionsphase geschafft. Der Bund fördert die Initiative nun mit zehn Millionen Euro für fünf Jahre, weitere zehn Millionen Euro stehen aus privaten Mitteln bereit. Goe FUTURE ist damit eine der wenigen thematisch fokussierten Startup Factories und die



(v.l.): Dr. Florian Pahlke, Leitung Transfer & Startup Hub Universität Göttingen, Martin Stammann, Sprecher der Gründungsbeurtragten Niedersachsen, Prof. Dr. Wolfgang Brück, Sprecher des Vorstandes und Vorstand Forschung und Lehre der Universitätsmedizin Göttingen, Dr. Markus Thielebecker, Geschäftsführer Dr. Thielebecker Consulting, Dr. Sven Wagner, Geschäftsführer Goe FUTURE, Dr. Philipp Ritterhaus, Programmdirektor Grüne Life Science Goe FUTURE, Dr. Lutz Nissimov-Brück, Programmdirektorin Rote Life Science Goe FUTURE, Katharina Reiche, Bundesministerin für Wirtschaft und Energie, Dr. Carsten Brockmeyer, Geschäftsführer Brockmeyer Biopharma GmbH, Dr. Petra Rünge-Wollmann, Projektmanagement Goe FUTURE, Romy Keppler, Projektmanagement Goe FUTURE, Lena Bösch, Leitung Unternehmenskommunikation Universitätsmedizin Göttingen, Yuliya Kolomeets, Projektmanagement Goe FUTURE und Dr. Thorsten Staudt, Geschäftsführer von abbeotor instruments GmbH. Foto: BMWE / Dominik Butzmann

Grundlage für das Projekt bildet das große Innovations-, Transfer-/Translations- und Talentpotenzial der 13 beteiligten Hochschulen und außeruniversitären Forschungseinrichtungen in der Metropolregion Göttingen / Hannover / Braunschweig. Hier werden rund 90.000 Studierende ausgebildet, davon – ideale Voraussetzungen für Ausgründungen in diesem Bereich und eine einzigartige Situation in Deutschland. Goe FUTURE stellt die konsequente strategische Weiterentwicklung der bisherigen regionalen Bemühungen dar, Wissenschaft und Wirtschaft mit Innovations- und Geschäftspotenzialen zu verbinden. Zu diesem Zweck gründen die Sartorius AG, die Life Science Factory und die Universitätsmedizin Göttingen im Jahr 2021 die „Life Science Valley GmbH“ in Göttingen, die künftig die zentrale Struktur der „Goe FUTURE Startup Factory“ in Niedersachsen sein wird. „Goe FUTURE ist Weiterentwicklung und Umsetzung der ersten gemeinsamen Transferektivitäten von UMG und Sartorius AG und erfüllt die gemeinsame Vision von Niedersachsen als exzellentem Innovationsstandort.

einzigartig mit dem klaren Schwerpunkt auf Life Sciences. Wissenschaftliche Erkenntnisse sollen in Innovationen zum Wohle von Patientinnen und der Gesellschaft überführt und damit das internationale Profil der Region geschärft werden. Gemeinsam mit Unternehmern der Region soll die Zahl der Neugründungen auf über 100 pro Jahr verdreifacht werden.

13 HOCHSCHULEN BETEILIGT

Ausgehend von der Antragstellung und der Förderung des BMWF binden wir nun weitere Partner aus Wirtschaft, Wissenschaft und Kommunen aus der Metropolregion Göttingen / Hannover und Braunschweig gleichberechtigt ein. Damit sind alle Institute in Niedersachsen unter einem Dach für diese wichtige Aufgabe vereint“, so Prof. Dr. Wolfgang Brück, Sprecher des Vorstandes der UMG.

REGION ALS FÜHRENDE DREHSCHEIBE

Goe FUTURE wird speziell auf die Bedürfnisse von Gründern und Startups im Bereich der grünen und roten Life Sciences und der Medizintechnik eingehen. Mit der Initiative schafft Niedersachsen eine solide Plattform, um Innovationen im Bereich der Lebenswissenschaften zu fördern und ein Ökosystem zu schaffen, das Startup-Aktivitäten ankurbelt. Die Region wird als führende Drehscheibe für wissenschaftliche Innovationen in Europa positioniert.

stellenleiter Christian Grasha. erklärt der Göttinger IHK-Geschäftsgesamte Region Südniedersachsen, Innovationsstandort Göttingen und die ein bedeutender Meilenstein für den werbs Startup Factories zu fördern, ist im Rahmen des Leuchtturmprojekts und Energie, die Initiative Goe FUTURE Bundeministeriums für Wirtschaft und Göttingen. Die Entscheidung des – Wirtschaftsförderung Stadtentwicklung für Biowissenschaften und die GWG abbeotor instruments, SNIC – Inkubator Göttingen, die Life Science Factory, Sartorius, Ottobock, die KWS Saat Einbeck, die Gymnase AG, Sparkasse

ERSTE REGIONALE PARTNER STEHEN FEST



HEGER IT: SIE KÜMMERN SICH UM IHRE PATIENTEN – WIR UNS UM DEN REST.

DIGITALE PATIENTENAKTE & ERZEPT | INTEGRIERTE APP FÜR MOBILES ARBEITEN | DSGVO-KONFORM & MADE IN GERMANY | HEGER IT - DEIN SERVICE PARTNER IN DEUTSCHLAND

TOMEDO® – DIE NR. 1 PRAXISSOFTWARE

EXKLUSIV FÜR APPLE-NUTZER

JETZT MIT HEGER IT AUF TOMEDO UMSTEIGEN

TELEFON: 05541 913160

INSTALLATION, WARTUNG & SCHULUNG AUS EINER HAND

PERSÖNLICHER APPLE- & TOMEDO-SUPPORT

INDIVIDUELLE ANPASSUNG FÜR IHRE PRAXISABLAUFE

Sanitätshaus Rehatechnik Orthopädie- und Orthopädiestechnik

Depppe GmbH

Ihr Wohlbefinden - unsere Kompetenz.

■ Northheim
Teichstraße 5 - 7
Telefon: 0 55 51 - 31 14

■ Northheim
Speckweg 6
Telefon: 0 55 51 - 58 95 42 0

■ Northheim
Albert-Schweitzer-Weg 7
Telefon: 0 55 51 - 58 95 64 70

■ Bad Gandersheim
Albert-Rohloff-Straße 2
Telefon: 0 53 82 - 79 05 48

■ Hann. Münden
Wildemannschrucht 2 - 8
Telefon: 0 55 41 - 77 89 47 8

www.sanitaetshaus-deppe.de

Seite 12

Seite 13

WER SIND WIR.

WIR.

Ziel der Gesundheitsregion Göttingen / Südniedersachsen ist es, die regionalen Akteure aus allen Sektoren des Gesundheitswesens in einem aktiven Netzwerk zu vereinen und die Versorgung- strukturen in der Gesundheitsregion zu fördern und zu optimieren. Gemeinsam werden zukunftsorientierte Koopera- tionen und Projekte entwickelt und um- gesetzt, die eine optimale medizinische Versorgung der Bevölkerung gewähr- leisten sollen. Besonders im Hinblick auf den demografischen Wandel und die rückläufigen Bevölkerungszahlen ist das fachkundige Handeln in diesem

Bereich notwendig. Die Gesundheits- region Göttingen / Südniedersachsen umfasst Stadt und Landkreis Göttingen, den Landkreis Norheim und seit 2022 den Landkreis Holzminden. Die EinwohnerInnen dieser Region sollen informiert und unterstützt werden. Der Bereich der Gesundheitswirtschaft ist einer der wichtigsten Wirtschaftss- für die Gesundheitsregion ist. Der so geförderte, interdisziplinäre Austausch der AkteurInnen dient einer stetigen Verbesserung der medizinischen Ver- sorgung in der Gesundheitsregion und darüber hinaus.

Südniedersachsen ist die Plattform für Institutionen, Unternehmen und Kom- munen sowie die Beschäftigten der Ge- sundheitswirtschaft. Bereits heute sind mehr als 130 Kliniken, Ärzte, Verbände, Unternehmen sowie Forschungs- und Fortbildungseinrichtungen Mitglieder des Vereins Gesundheitsregion Göt- tingen e.V., der Motor und Ideengeber für die Gesundheitsregion ist. Der so geförderte, interdisziplinäre Austausch der AkteurInnen dient einer stetigen Verbesserung der medizinischen Ver- sorgung in der Gesundheitsregion und darüber hinaus.

Wir kümmern uns um ihre

Gesundheit!



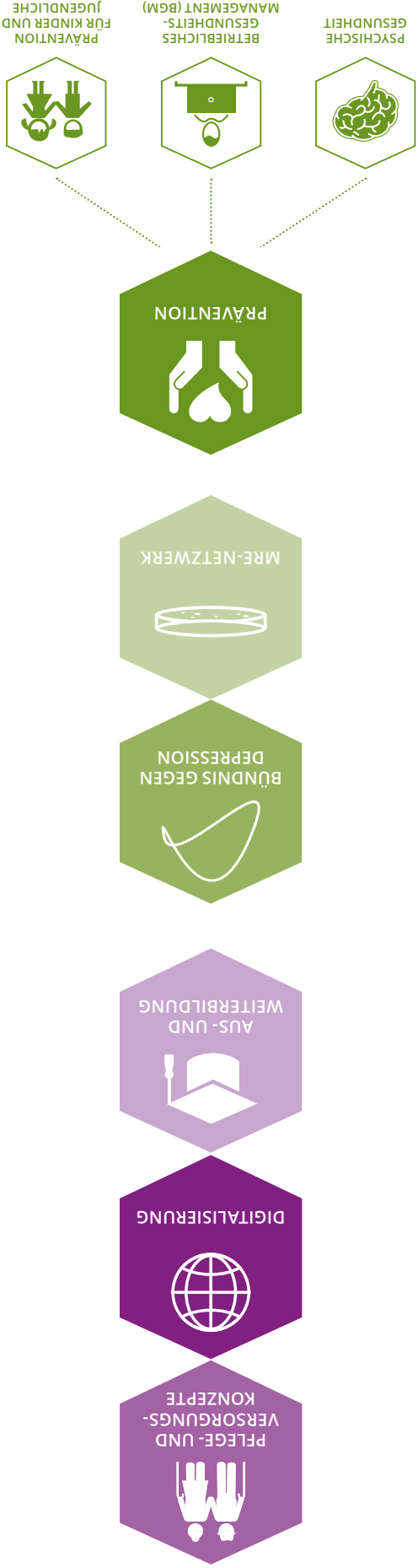
MITGLIEDERSTRUKTUR

Unternehmen	37
Vereine und Verbände	28
Ambulante und Stationäre Pflegeeinrichtungen	13
Schulen und Bildungseinrichtungen	11
Einzelmitglieder	10
Krankenhäuser	10
Dienstleister	7
Kommunen	5
Selbsthilfeeinrichtungen	2
Presse	2



NETZWERKE

ARBEITSFELDER



ZEITREISE

START



2010

Februar

Startveranstaltung Netzwerk für Medizinische Versorgung und Wertschöpfung

Mai

Gründung des Vereins „Gesundheitsregion Göttingen“

November

Festlegung des Vereinslogos

2012

Mai

1. von 17 Gesundheitsforen

„Gesundheitsregion Göttingen im Wandel – Einladung zum Dialog“

Juni

GWG übernimmt Geschäftsführung des Vereins

Juni

Prof. Dr. Heyo K. Kroemer (UMG) übernimmt den Vorsitz

2015

Januar

Beitritt der GRG zum Netzwerk Deutscher Gesundheitsregionen (NDGR)

März

Unter Leitung von Karsten Stiemerling wird die Themengruppe „Pflege“ eingerichtet

Dezember

1. Gesundheitskonferenz „ZukunftsForum Gesundheit in Südniedersachsen“ in Bad Lauterberg

2017

April

Projekt DICTUM Friedland

2019

September

Namensänderung von Gesundheitsregion Göttingen in „Gesundheitsregion Göttingen / Südniedersachsen“
Gründung MRE Netzwerk (multiresistente Keime)

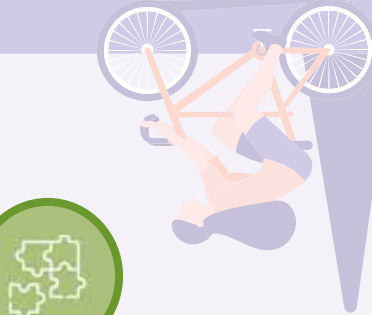
Oktober

Gesundheitsförderung für Berufskraftfahrende

September

Premiere von „Fit on Tour“: mobile

2018



Bündnis gegen Depression in Südniedersachsen und Neuaufgabe Wegweiser „Psychisch krank – und nun?“



ZEITREISE

2020

Mai

10 Jahre Gesundheitsregion

Juni

Übergabe Förderbescheid durch Ministerin Hone: HEDI 2 + 3 Hebammenversorgung digital koordiniert

Oktober

Ausschreibung 1. Gesundheitspreis Südniedersachsen

Juli

Projektstart UNITE – Gemeinsam lernen und studieren in Einrichtungen der öffentlichen Gesundheit

August

Regionalministerin Birgit Hone informiert sich vor Ort über das Projekt HEDI

November

Black Box Blues – Lesungen mit Amra Durante in mehreren Berufsbildenden Schulen

Januar

Beitritt des Landkreises Holzminden

März

EAM-Stiftungspreis für das Projekt #diwenderbank im Landkreis Nörtheim

Dezember

Niedersächsischer Gesundheitspreis: Auszeichnung für zwei Göttinger Projekte: Schwangeren-App HEDI und Fit fürs Leben – Guter Schulstart durch frühe Prävention

2023

Januar

Projektstart LuckyMotion PLUS – Schulen in Bewegung, Kooperation mit der Gesundheitsregion Cloppenburg

Juni

Der Göttinger Kompass für mentale Gesundheit – Sorgst du dich? – geht online

Dezember

Lotse Gesundheitsberufe – Aus-, Fort- & Weiterbildungsportal für Gesundheitsberufe in Südniedersachsen geht online

2024

März

Symposium: Zukunft der Gesundheitsversorgung in Niedersachsen

Juni

Auftaktveranstaltung BGM-Forum Südniedersachsen mit Kooperationspartnern

August

Bündnis gegen Depression in Südniedersachsen: Gemeinsam gegen Einsamkeit – Konzert von Kyles Tolone in Nörtheim

Dezember

Fertigstellung der LuckyMotion-Box mit 25 Karten

Januar

Projektstart Schlaf macht Schule gemeinsam mit der Deutschen Stiftung Schlaf

April

Thementag Chronische Erkrankungen

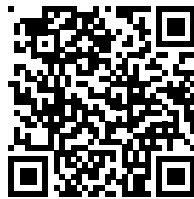
Mai

15 Jahre Gesundheitsregion

Prävention vor Reha im Rehazentrum Junge

Das Göttinger Rehazentrum Rainer Junge ist ein ambulantes Zentrum für Rehabilitation, Prävention und Fitness. Als führende Einrichtung in Südniedersachsen bieten wir unseren Patientinnen und Mitgliedern auf über 5000 Quadratmetern (standortübergreifend) optimale Voraussetzungen für eine erfolgreiche Gesundheitsförderung.

Prävention vor Reha – Jetzt anmelden, zeitnah starten!



ZU JEDER ZEIT IN GUTEN HÄNDEN

- Ambulante Orthopädische Rehabilitation
- Ambulante Kardiologische Rehabilitation
- Ambulante Neurologische Rehabilitation im Sartorius Quartier
- Spezielle Ambulante Handrehabilitation
- Rezepttherapie und Erweiterte Ambulante Physiotherapie (EAP)
- Spezifische Präventionsangebote (u.a. RV-Fit-Programm)
- Fitness & Rehasport im Gesundheitstraining
- Kältekammer bis – 100 °C



Michael Bode und Celina Weisser vom Rehazentrum Junge freuen sich auf Ihren Besuch.

Werde auch **du** Teil der Rehazentrum-Familie und bewirb Dich unter:



„Alle ziehen an einem Strang“

Der Bereich der Gesundheitswirtschaft ist einer der wichtigsten Wirtschaftsfaktoren in der Region Südniedersachsen. 20,9 Prozent aller sozialversicherungspflichtig Beschäftigten arbeiten hier im Gesundheits- und Sozialwesen. Die Gesundheitsregion Göttingen / Südniedersachsen bildet seit 15 Jahren die Plattform für Institutionen, Unternehmen und Kommunen sowie die Beschäftigten im Gesundheitswesen vor Ort. Bereits heute sind mehr als 130 Kliniken, Ärzte, Verbände, Unternehmen sowie Forschungs- und Fortbildungseinrichtungen Mitglieder des Vereins Gesundheitsregion Göttingen e.V., der Motor und Ideengeber für die Gesundheitsregion ist. Der so geforderte interdisziplinäre Austausch der Akteure dient einer stetigen Verbesserung der medizinischen Versorgung in der Gesundheitsregion und darüber hinaus. Wir sprachen mit dem Vorstandsvorsitzenden der Gesundheitsregion, Prof. Dr. med. Wolfgang Brück – ein Rückblick und ein Ausblick.

meineRegion: Vor exakt 15 Jahren wurde die Gesundheitsregion Göttingen gegründet mit dem Ziel, die Gesundheit der Menschen in dieser Region nachhaltig zu fördern und die regionalen Akteure in einem Netzwerk zu vereinen. Wenn Sie auf diese 15 Jahre zurückblicken, wie fällt Ihre Bilanz aus?

Brück: Wenn ich auf diese letzten 15 Jahre zurückblicke, fällt meine Bilanz sehr positiv aus. Die Vernetzung der Akteure ist gelungen, alle sitzen an einem Tisch: Kommunen, Politik, Gesundheitsunternehmen, Krankenhäuser, niedergelassene Ärztinnen und Ärzte sowie weitere Partner arbeiten eng zusammen. Dadurch konnten wir gemeinsam viele Fortschritte erzielen und die Gesundheitsversorgung deutlich verbessern. Es ist schön zu sehen, wie alle an einem Strang ziehen, um die besten Lösungen für die Menschen zu entwickeln.

meineRegion: Von der Pandemie über Finanzkrisen und Kriege, dazu demografischer Wandel, Klimawandel und nicht zuletzt der Fachkräftemangel, die Herausforderungen an das Gesundheitswesen sind groß und vielfältig. Die Wünsche an die Politik sind dementsprechend umfangreich. Welche Voraussetzungen müssen in Zukunft geschaffen werden, um alle diese Herausforderungen zu meistern?

Brück: Meiner Meinung nach müssen wir in größeren Dimensionen denken. Lokal und regional können wir zwar einiges auf die Beine stellen und erste Anstöße geben. Doch sind der demographische Wandel, der Klimawandel und der Fachkräftemangel globale Herausforderungen, die wir konzentriert angehen müssen. Es braucht weit mehr als nur regionale Maßnahmen – es erfordert gemeinsame Anstrengungen auf überregionaler Ebene, um nachhaltige Lösungen zu entwickeln und umzusetzen.

meineRegion: Welche Auswirkungen sind davon auch in der Gesundheitsregion Göttingen / Südniedersachsen besonders spürbar?

Brück: Der Fachkräftemangel ist sicher eines der Hauptthemen, da in der Region der demographische Wandel und die Veränderung der Gesundheitsregion Göttingen / Südniedersachsen besonders spürbar ist. Es braucht weit mehr als nur regionale Maßnahmen – es erfordert gemeinsame Anstrengungen auf überregionaler Ebene, um nachhaltige Lösungen zu entwickeln und umzusetzen.

Brück: Mehrere wichtige Ziele und Herausforderungen zu bewältigen, dazu stabile Finanzierung, um die Versorgung langfristig sicher zu können, gehört ebenso dazu wie die Rekrutierung von Fachkräften. Eine zentrale Aufgabe, die nur durch gemeinsame Anstrengungen aller Akteure im Gesundheitswesen gelingen kann. Darüber hinaus ist es wichtig, die Sichtbarkeit der Gesundheitsregion in der Bevölkerung zu erhöhen, um das Vertrauen und die Akzeptanz zu stärken. Schließlich spielt die Partizipation aller Beteiligten eine entscheidende Rolle, um gemeinsam innovative Lösungen zu entwickeln und die Gesundheitsversorgung kontinuierlich zu verbessern.

Brück: Dafür sind in meinen Augen mehrere wichtige Ziele und Herausforderungen zu bewältigen, dazu stabile Finanzierung, um die Versorgung langfristig sicher zu können, gehört ebenso dazu wie die Rekrutierung von Fachkräften. Eine zentrale Aufgabe, die nur durch gemeinsame Anstrengungen aller Akteure im Gesundheitswesen gelingen kann. Darüber hinaus ist es wichtig, die Sichtbarkeit der Gesundheitsregion in der Bevölkerung zu erhöhen, um das Vertrauen und die Akzeptanz zu stärken. Schließlich spielt die Partizipation aller Beteiligten eine entscheidende Rolle, um gemeinsam innovative Lösungen zu entwickeln und die Gesundheitsversorgung kontinuierlich zu verbessern.

Brück: Dafür sind in meinen Augen mehrere wichtige Ziele und Herausforderungen zu bewältigen, dazu stabile Finanzierung, um die Versorgung langfristig sicher zu können, gehört ebenso dazu wie die Rekrutierung von Fachkräften. Eine zentrale Aufgabe, die nur durch gemeinsame Anstrengungen aller Akteure im Gesundheitswesen gelingen kann. Darüber hinaus ist es wichtig, die Sichtbarkeit der Gesundheitsregion in der Bevölkerung zu erhöhen, um das Vertrauen und die Akzeptanz zu stärken. Schließlich spielt die Partizipation aller Beteiligten eine entscheidende Rolle, um gemeinsam innovative Lösungen zu entwickeln und die Gesundheitsversorgung kontinuierlich zu verbessern.



Grüßwort des Landrats: 15 Jahre Gesundheitsregion Göttingen / Südliches

Liebe Leserinnen und Leser,



Gerade in Zeiten, in denen unsere Gesellschaft immer mehr mit verschiedenen psychischen und physischen Belastungen wie Überalterung, Pandemien, Klimawandel und Kriegen konfrontiert ist, ist es überlebenswichtig, rechtzeitig Lösungen zu entwickeln und gemeinsam an einem Strang zu ziehen, die Kräfte zu bündeln.

Ich danke allen Beteiligten herzlich für ihre Kooperationsgeist und die geleistete Arbeit und gratuliere zu 15 Jahren erfolgreicher Zusammenarbeit.

Marcel Riehlthig
Landrat

ein einzelner Faden reißt, wenn er zu stark belastet wird. Dreht man aber mehrere Fäden zu einem Tau oder Strang, erhält man ein zuverlässiges Werkzeug, mit dem man verschiedene Sachen verbinden und sichern kann – und mit dem man gemeinsam Großes bewegen kann.

Sprichwörtlich an einem Strang ziehen nun seit 15 Jahren verschiedene Handlände aus dem Gesundheitswesen im Landkreis Göttingen und ganz Südlichesachsen. Eine sehr starke Leistung, die letztendlich allen Menschen unserer Region zugutekommt.

psychischer Gesundheit oder mit Pflege- und Versorgungskonzepten – sie leisten mit ihrer Vernetzung und ihrem gemeinsamen Vorgehen einen wichtigen Beitrag zur Aufrechterhaltung und Weiterentwicklung unseres regionalen Gesundheitswesens.

Präventionsarbeit im Betrieblichen Gesundheitsmanagement, der Stärkung

Dipl. Oec. Troph. Christina Sittig-Gebhardt
Praxis für Ernährungstherapie und -prävention

CSG

Ernährungswissenschaft umfasst weit mehr als definierte Nährstoffzufuhr und bedarfsgerechte Kalorien. Dass verbieten und predigen von Regeln nicht förderlich sind, zeigt die Ernährungspsychologie deutlich.

Info@christina-sittig.de
www.christina-sittig.de

Wir bieten:
Einzeltermine
Gruppentermine
Beratung für institutionelle Klienten
Betriebliche Gesundheitsförderung
Seminare für Fachärztliche Praxen

Bodymed-Center Göttingen
www.bodymed-goeettingen.de
Telefon: 0551-78955215
E-Mail: bodymedgoettingen@gmail.com
Instagram: bodymed_goeettingen

Anteilige Kostenübernahme durch Ihre Krankenkasse!
Professionelle Beratung nach ärztlicher Zuweisung.
Online oder persönlich.

JETZT
kostenlos
anmelden.

Südlichesachsen und ich gratuliere ganz vertretend für die Stadt Göttingen ganz herzlich zu diesem Jubiläum. Gesundheit ist eine gesellschaftliche Aufgabe.

Seien es regelmäßige Aktionstage wie Fit on Tour, Präventionsprojekte in Grundschulen, wie das Programm The Daily Mille, oder das starke Bündnis gegen Depression – die Idee, Gesundheit regional zu denken und gemeinsam Verantwortung für sie zu tragen, geht auf. Über 130 Institutionen arbeiten in der Gesundheitsregion zusammen für mehr Prävention, bessere medizinische Versorgung, breite Gesundheitsbildung, gute Pflege, die Lösung des Fachkräftemangels und vieles mehr. Gesundheit ist auch ein heitsregion an seiner Seite zu wissen. Vor 15 Jahren gehörte unsere Gesundheitsregion zu einer der ersten in ganz Niedersachsen. Heute wirken sich die Folgen des Klimawandels immer stärker auch auf gesundheitliche Fragestellungen aus. Da ist es ein gutes Ge-



fühl, einen starken Partner wie die Gesundheitsregion zu unterstützen und einen Stadt, ist sie ein Paradebeispiel für Zusammenarbeit über Kreisgrenzen hinweg.

Petra Broistedt

Auch in den nächsten 15 Jahren brauchen wir starke Kooperationen und durchdachte Konzepte, um die medizinische Versorgung in unserer Region weiter zu verbessern und die Lebensqualität auf einem hohen Niveau zu halten. Das gelingt mit Weitblick, Mut und Fachwissen – allesamt Kompetenzen, die in der Gesundheitsregion Südlichesachsen vorhanden sind. Ich danke allen, die die Gesundheitsregion bis hierhin gebracht haben – und natürlich allen, die sie jetzt in eine erfolgreiche Zukunft tragen. Ein Dankeschön geht auch an die GWG, die die Gesundheitsregion stets personell und finanziell unterstützt hat und das Gesundheitsclustering in unserer Region mit Leben füllt. Auf die nächsten 15 Jahre – und natürlich auf die Gesundheit!

Herzlichen Glückwunsch!

Grüßwort der Oberbürgermeisterin zum 15-jährigen Bestehen der Gesundheitsregion

Ev. Krankenhaus Göttingen-Weende
Medizin für mich

An der Lutter 24 | 37075 Göttingen
Tel. 0551 5034-0 | www.ekweende.de

Evangelisches Krankenhaus Göttingen-Weende gGmbH

Komm ins #TeamEKWeende

Das EKW wünscht der Gesundheitsregion alles Gute zum 15. Geburtstag!

Attraktives Gehalt
betriebliche Altersvorsorge
Gesundheitsvorsorge
Preventions-sport

Zususs zum Deutschland-ticket
Mitarbeiter-App
Kinderzulage
Mitarbeitervergünstigungen



- INKLUSIVE:**
- ✔ Getränkefl
 - ✔ Trainingsfläche
 - ✔ Kurse
 - ✔ Beratung & Betreuung

DEIN STUDIO - UNSER VERSPRECHEN:

- ✔ keine Startgebühren
- ✔ keine halbjährliche Pauschale
- ✔ Getränkefl kostenfrei inkl.

6 Monate für je 999 € trainieren!

ab dem 7. Monat Erwachsene 32,99 €
Schüler / Studenten / Azubis 29,99 €

*gültig für eine Mitgliedschaft mit einer Laufzeit von 24 Monaten.



Lifestyle Fitnessclub - Kurhessenstr. 5,
34346 Hann. Münden - Tel. 05541/8500

Liebe Leserinnen und Leser,



15 Jahre Gesundheitsregion Göttingen/Süd-niedersachsen – das ist ein Grund zu feiern. Stellvertretend für das Team der Geschäftsstelle freue ich mich, dass Sie sich etwas Zeit nehmen, um die Arbeit der Gesundheitsregion näher kennenzulernen und in diesem Heft nützliche und hilfreiche Informationen zu entdecken.

Wir organisieren Veranstaltungen, planen und koordinieren Projekte und informieren Sie zu vielen Themen rund um die Gesundheit – immer gemeinsam mit unseren vielen Partnerinnen und Partnern. Gemeinsam bilden wir das Gesundheitsnetzwerk in Süd-niedersachsen. Klassische Präventions-sachen Gesundheit nimmt inzwischen bei unserer Arbeit einen großen Raum ein. Das Bündnis gegen Depression in Süd-niedersachsen ist mit Filmabenden, Informationsständen bei Veranstaltungen und Lesungen in Schulen und an anderen Orten aktiv. Blättern Sie in diesem Heft und lernen Sie unsere Angebote kennen.

Gerne können Sie die Geschäftsstelle der Gesundheitsregion Göttingen/Süd-niedersachsen kontaktieren, wenn Sie an unseren Materialien interessiert sind oder Informationen benötigen.

Dr. Corinna Morys-Wortmann
Leiterin der Geschäftsstelle der Gesundheitsregion Göttingen/Süd-niedersachsen

www.gesundheitsregiongoettingen.de

Mehr Mobilität ermöglichen.

Gestalte die Zukunft der Neuromobility mit uns.

Ob als **Product Manager Neurostimulation** (d/w/m) oder **Head of Go-to-Market Management Neuromobility** (d/w/m) – bei Ottobock bringst Du innovative Lösungen für Menschen mit neurologisch bedingten Mobilitäts Einschränkungen voran. Wir suchen erfahrene Fach- und Führungskräfte, die technologische Innovation mit strategischem Denken verbinden und so echten Impact schaffen.

#WeEmpowerPeople
ottobock.com

ottobock.

Jetzt bewerben:

**Wir kümmern
uns um Ihre
Gesundheit!**

Landkreis Holzminden

Landkreis Norheim

Landkreis Göttingen

Stadt Göttingen

**15
JAHRE**

07 „ALLE ZIEHEN AN EINEM STRANG“
Prof. Dr. Wolfgang Brück im Interview

12 MEILENSTEIN FÜR SÜDNIEDERSACHSEN
20 Millionen Euro für Initiative GÖE Future

16 SCHULEN IN BEWEGUNG
LuckyMotion Box gestartet

